

# ΣΥΓΧΡΟΝΗ ΣΚΕΨΗ



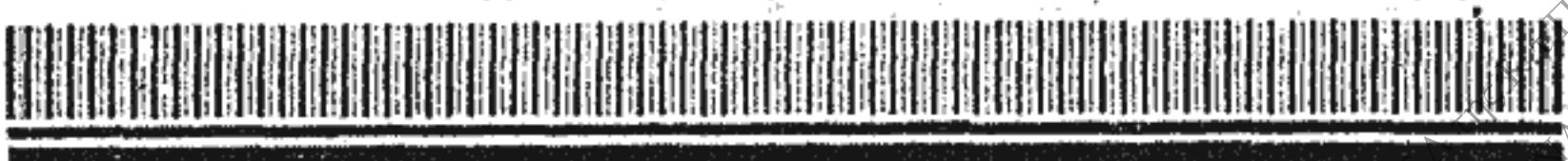
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΡΕΥΝΩΝ  
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: ΕΠ. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΝΕΤΣΟΣ  
ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΟΙ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ  
ΤΟΜΒΑΣ ΦΙΛΟΦΙΛΙΑΣ  
ΔΙΕΥΘΥΝΚΗΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ  
ΕΠΟΕΙΔΗ ΗΜΙΚΗΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ  
ΕΠ. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΝΕΤΣΟΣ

ΠΩΛ ΛΕΦΑΡΓΚ  
Η ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΜΕΘΟ-  
ΔΟΣ του ΚΑΡΛ ΜΑΡΞ  
ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ : Κ. ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ

6η χιλιάδα

1

Εκδοτικός Οίκος Κ. ΓΚΟΒΟΣΤΗ, ΣΟΛΔΑΜΟΥ 12 - Αθήνα



E.P. Ιωάννινα 2006  
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

Αρ. εισ. 7092

# ΣΥΓΧΡΟΝΗ Σ Κ Ε Ψ Η

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΡΕΥΝΩΝ ΝΕΟΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ  
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: ΕΠ. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΠΕΤΣΙΟΣ  
ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ  
ΤΟΜΕΑΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ  
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: ΕΠ. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΠΕΤΣΙΟΣ



## ΠΩΛ ΛΑΦΑΡΓΚ Η ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΜΕΘΟ- ΔΟΣ ΤΟΥ ΚΑΡΛ ΜΑΡΞ

ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ: Κ. ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ

ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ Κ. ΓΚΟΒΟΣΤΗ  
ΣΟΛΩΜΟΥ -12 — ΑΘΗΝΑΙ

Ε.γ.δ.της Κ.Π.  
ΙΩΑΝΝΙΝΑ 2006

# Η ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΜΕΘΟΔΟΣ ΤΟΥ ΚΑΡΛ ΜΑΡΞ

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΡΕΥΝΩΝ ΝΕΟΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ  
ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ  
ΤΟΜΕΑΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ  
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: ΕΠ. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΠΕΤΣΙΟΣ

·Ο τρόπος τῆς παραγωγῆς  
τῆς ὑλικῆς ζωῆς, καθορίζει  
γενικῶς, τὸν βαθμὸν τῆς ἀνα-  
πτύξεως τῆς κοινωνικῆς, πολι-  
τικῆς καὶ διανοτικῆς ζωῆς.

**ΚΑΡΛ ΜΑΡΞ**

## I

### ΑΙ ΣΟΣΙΑΛΙΣΤΙΚΑΙ ΚΡΙΤΙΚΑΙ

Πρὸς ἡμίσεως περίπου αἰώνος, ὁ Μάρκος ἐπρότεινε μίαν νέαν μέθοδον ἔρμηνείας τῆς ἴστορίας, τὴν ὅποιαν αὐτὸς καὶ ὁ Ἐγκελς εἶχον ἐφαρμόσει εἰς τὰς μελέτας των. Καὶ εἶναι εὔνόητον, ὅτι οἱ ἴστορικοί, οἱ κοινωνιολόγοι καὶ οἱ φιλόσοφοι, ἀγνοοῦν τὴν μέθοδον αὐτήν, φοβούμενοι μήπως ὁ κομμουνιστής αὐτὸς σκεπτικιστής διαφυγείῃ τὴν ἀθωότητά των, καὶ τοὺς φέρῃ εἰς σημεῖον νὰ χάσουν τὴν εὔνοιαν τῆς μπουρζούαζίας. Εἶναι περίεργον ὅμως τὸ ὅτι καὶ αὐτοὶ ἀκόμη οἱ σοσιαλισταί, διστάζουν νὰ τὴν χρησιμοποιήσουν, ἐκ φόβου, ἵσως, ὅτι θὰ κατέληγαν εἰς συμπεράσματα, τὰ ὅποια θὰ ἐκουρέλιαζαν τὰς ἀστικὰς ἀντιλήψεις, εἰς τὰς ὅποιας, χωρὶς κᾶν νὰ τὸ ὑποπτεύωνται, εἶναι στενώτατα προσκεκολλημένοι.<sup>2</sup> Αντὶ νὰ τὴν δοκιμάσουν, διὰ νὰ τὴν κρίνουν μετὰ τὴν χρησιμοποίησίν της, προτιμοῦν νὰ συζητοῦν τὴν ἀξίαν της, αὐτὴν καθ' ἓαυτήν, καὶ νὰ τῆς ἀνακαλύπτουν πάμπολλα ἐλαττώματα. «Παραγγωρεῖται—λέγοντες—τὸ ἴδαινικὸν καὶ τὸν ρόλον του, ἐπιτίθεται κατὰ τῶν ἀληθειῶν καὶ τῶν αἰωνίων δογμάτων, ἀδιαφορεῖ διὰ τὸ ἀτομον καὶ τὸν ρόλον του, καταλήγει

εἰς μίαν οἰκονομικὴν μοιρολατρείαν, ἥ δποιά ἀφαιρεῖ ἀπὸ τὸν ἄνθρωπον κάθε ἐπιθυμίαν νὰ δράσῃ κλπ.» Τί θὰ ἐσκέπτοντο οἱ συνάδελφοι αὐτοὶ διῆνα ἑυλουργόν, δ ὅποιος, ἀντὶ νὰ ἔργαζεται μὲ τὰ σφυριά του, τὰ πριόνια του καὶ τὰ ἔργαλεῖα, τὰ ὅποια ἔχει εἰς τὴν διάθεσίν του, θὰ προσεπάθει νὰ τὰ κατηγορήσῃ; Καί, καθὼς δὲν ὑπάρχει κανένα ἔργαλεῖον τέλειον, θὰ ἔχανε τὸν καιρόν του μὲ τὸ νὰ τὰ κρίνῃ. Ἡ κριτικὴ δὲν παύει νὰ εἶναι ματαία, διὰ νὰ καταστῇ ὡφέλιμος ἢ μὴ μετὰ τὸ πείραμα, τὸ ὅποιον, καλλίτερον καὶ τῶν μᾶλλον λεπτεπιλέπτων συλλογισμῶν, κάμινε αἰσθητὰς τὰς ἀτελείας καὶ διδάσκει τὰ μέσα διορθώσεως των. Ο ἄνθρωπος ἔχοησιμοποίησε κατὰ πρῶτον τὰ χονδροειδῆ λίθινα ἔργαλεῖα, καὶ ᾧ χρῆσις των μόνη τοῦ ἐδίմαξε νὰ τὰ τροποποιήσῃ πλέον ἢ ἑκατοντάκις, δημιουργῶν τύπους, οἱ ὅποιοι διέφεραν μεταξύ των καὶ κατὰ τὴν πρώτην ὕλην, καὶ κατὰ τὸ βάρος καὶ τὴν μορφήν.

Ο Λεύκιππος καὶ ὁ μαθητής του Δημόκριτος, πέντε αἰῶνας πρὸ Χριστοῦ, εἰσήγαγον τὴν θεωρίαν τοῦ ἀτόμου, διὰ νὰ ἐννοήσουν τὴν σύστασιν τοῦ πνεύματος καὶ τῆς ὕλης, καὶ ἐπὶ δύο χιλιάδας ἔτη καὶ πλέον οἱ φιλόσοφοι, ἀντὶ νὶ σκέπτονται νὰ προστρέψουν εἰς τὸ πείραμα, διὰ νὰ ἐπαληθεύσουν τὴν ὑπόθεσιν τοῦ ἀτόμου, συνεζήτουν δι᾽ αὐτὸ τοῦτο τὸ ἀτομογ, διὰ τὸ πλῆρες τῆς ὕλης, τῆς ἀπείρως συνεχοῦς, διὰ τὸ κενὸν καὶ τὸ ἀσυνεχὲς κλπ. Καὶ μόλις κατὰ τὸ τέλος τοῦ ΙΗ' αἰῶνος, ὁ Dalton, ἔχοησιμοποίησε τὴν ὑπόθεσιν τοῦ Δημοκρίτου, διὰ νὰ ἔξηγήσῃ τὰς χημικὰς ἐνώσεις. Τὸ ἀτομογ, τὸ ὅποιον παρέμεινεν ἀχρησιμοποίητον ἀπὸ τοὺς φιλόσοφους, κατέστη εἰς τὰς χεῖρας τῶν χημικῶν «ἐν ἐκ τῶν μᾶλλον ἴσχυρῶν μέσων ἔρευνης, τὸ ὅποιον ἡδυνήθη νὰ χρησιμοποιήσῃ τὸ ἄνθρωπινον πνεῦμα». Ιδοὺ δμως, δτι μετὰ τὴν χρῆσιν, τὸ θαυμάσιον αὐτὸ μέσον εὑρέθη ἀτελές, καὶ δτι ἡ ορδιενέργεια τῆς ὕλης ὑποχρεώνει τοὺς φυσικοὺς νὰ διαλύουν τὸ ἀτομογ, τὸ ἔσχατον αὐτὸ τμῆμα τῆς ὕλης, τὸ ἀδιάτιητον, τὸ ἀδιαπέραστον, εἰς μικρότατα μόρια, τῆς αὐτῆς φύσεως, εἰς ὅλα τὰ ἀτομα, φορεῖς ἡλεκτρισμοῦ. Τὰ ἡλεκτρόνια, χιλιάκις μικρότερα ἐνὸς ἀτόμου ὑδρογόνου,

τοῦ μικροτέρου τῶν ἀτόμων, περιστρέφονται μὲ μίαν ἐλιγ-  
γιώδη ταχύτητα, πέριξ ἐνὸς κεντρικοῦ πυρηνος, ἀπαράλ-  
λακτα ὅπως οἱ πλανῆται ὅλοι, καὶ ἡ Γῆ μετ' αὐτῶν, στρέ-  
φονται πέριξ τοῦ ἥλιου. Τὸ ἄτομον εὗρέθη, λοιπόν, ὅτι  
εἶναι μία μικρογραφία τοῦ ἥλιακοῦ συστήματος, καὶ τὰ  
στοιχεῖα τῶν γνωστῶν μιας σωμάτων δὲν διαφέρουν μετα-  
ξύ των ἣ μόνον ἀπὸ τὸν ἀριθμὸν καὶ τὰς περιστροφικὰς  
κινήσεις τῶν ἡλεκτρονίων των. Αἱ τελευταῖαι ἀνακαλύ-  
ψεις τῆς φαδιενεργείας, αἱ ὅποιαι κλονίζουν τοὺς θεμε-  
λιώδεις νόμους τῆς μαθηματικῆς φυσικῆς, ἔξαφανίζουν  
τὴν ἄτομικὴν βάσιν τοῦ χημικοῦ οἰκοδομήματος. Δὲν θὰ  
ἡδυνάμεθα νὰ παραθέσωμεν μᾶλλον ἀξιομνημόνευτον  
παράδειγμα, διὰ νὰ ἀποδεῖξωμεν τὸ ἄγονον τῶν συζητή-  
σεων καὶ τὴν γονιμότητα τοῦ πειράματος.<sup>6</sup> Η δρᾶσις μόνη  
εἶναι γόνιμος εἰς τὸν ὑλικὸν καὶ διανοητικὸν κόσμον :  
«Ἐν ἀρχῇ εἶν» ἡ δρᾶσις».

Ο οἰκονομικὸς ντετεριμινισμός, εἶναι ἔνα νέον μέ-  
σον, τὸ ὅποιον ὁ Μάρκος ἔθεσεν εἰς τὴν διάθεσιν τῶν σο-  
σιαλιστῶν, διὸ νὰ ἀποκαταστήσῃ ὀλίγην τάξιν, μέσα εἰς  
τὴν ἀταξίαν τῶν ἰστορικῶν γεγονότων, τὸ ὅποια οἱ ἰστορι-  
κοὶ καὶ οἱ φιλόσοφοι ἔσταθησαν ἀνίκανοι νὰ τακτοποιή-  
σουν καὶ νὰ ἔξηγήσουν. Αἱ προλήψεις τῆς τάξεώς των καὶ  
ἡ στενότης τοῦ πνεύματός των, δίδουν εἰς τοὺς σοσιαλι-  
στὰς τὸ μονοπώλιον τοῦ μέσου τούτου. Αὐτοὶ δημως,  
προτοῦ τὸ νοησιμοποιήσουν, θέλουν νὰ πεισθοῦν, ὅτι εἶ-  
ναι ἀπολύτως τέλειον, καὶ ὅτι δύναται νὰ γίνῃ τὸ κλειδὶ  
ὅλων τῶν προβλημάτων τῆς ἰστορίας. Κατ' αὐτὸν τὸν  
τρόπον, δύνανται καθ' ὅλον τὸν βίον των νὰ συζητοῦν καὶ  
νὰ γράφουν ἀριθμα καὶ συγγράμματα ἐπὶ τοῦ ἰστορικοῦ  
ὑλισμοῦ, χωρὶς νὰ προχωρήσουν καθόλου εἰς τὴν μελέτην  
τοῦ ζητήματος. Οἱ ἐπιστήμονες δὲν εἶναι τόσον θεοφοβού-  
μενοι : σκέπτονται ὅτι «ἀπὸ πρακτικῆς ἀπόψεως, εἶναι  
δευτερευούσης σημασίας τὸ ζήτημα, τοῦ ἀν μία θεωρία ἡ  
ὑπόθεσις εἶναι ἀπολύτως ὁρθή, ἀρκεῖ ὅτι μᾶς ὅδηγει εἰς  
συμπεράσματα, συμφωνοῦντα μὲ τὰ γεγονότα» (\*).

(\*) W. Rucker : «Discours inaugural du Congrès Scientifique de Glasgow de 1901.

Η ἀλήθεια, κατὰ τὰ ἀνωτέρω, δὲν εἶναι, ή η ὑπόθεσις, ή ὅποια ἐφαρμόζεται καλλίτερον. Συχνὰ η πλάνη εἶναι ὁ συντομώτερος δρόμος πρὸς μίαν ἀνακάλυψιν.<sup>6</sup> Ο Χριστόφροδος Κολόμβος, ὁρμώμενος ἀπὸ τὸν ἐσφαλμένον ὑπολογισμὸν τοῦ Πτολεμαίου, ἐπὶ τοῦ σφαιροειδοῦς τῆς Γῆς, ἀνεκάλυψε τὴν Ἀμερικήν, ἐνῷ ἐσκέπτετο ὅτι θὰ ἐφθανεν εἰς τὰς Ἀνατολικὰς Ἰνδίας.<sup>7</sup> Ο Ντάρβιν, ἐπίσης, ἀνεγνώριζεν, ὅτι η πρώτη ἴδεα τῆς θεωρίας του ἐπὶ τῆς φυσικῆς ἐπιλογῆς, τοῦ ὑπερβλήθη ἀπὸ τὸν ἐσφαλμένον νόμον τοῦ Μάλπου ἐπὶ τοῦ πληθυσμοῦ, τὸν ὅποιον παρεδέχθη μὲ κλειστὰ τὰ μάτια. Οἱ φυσικοὶ δύνανται σήμερον νὰ διαχρίνουν ὅτι η ὑπόθεσις τοῦ Δημοκρίτου εἶναι ἀνεπαρκής διὰ τὴν κατανόησιν τῶν τελευταίως μελετηθέντων φαινομένων. Τοῦτο ὅμως δὲν τὴν ἡμπόδισε νὰ χρησιμεύσῃ ὡς βάσις τῆς συγχρόνου χημείας.

Ο Μάρξ—πρᾶγμα ποὺ ἐλάχιστα γίνεται ἀντιληπτὸν—δὲν παρουσίασε τὴν μέθοδόν του, τῆς ἴστορικῆς ἐρμηνείας, ὡς ἔνα σῶμα δογμάτων, μὲ ἀξιώματα, θεωρήματα, καὶ πορίσματα. Αὗτη δὲν εἶναι δι᾽ αὐτόν, ή ἔνα μέσον ἐρεύνης. Τὴν διατυπώνει εἰς ὕφος ἐπιγράφικὸν καὶ τὴν θέτει ὑπὸ δοκιμασίαν. Δὲν δύναται τις λοιπὸν νὰ τὴν κρίνῃ, ή ἀμφισβητῶν τὰ ἀποτελέσματα, τὰ ὅποια δίδει, ἀνασκευάζων, ἐπὶ παραδείγματι, τὴν θεωρίαν του τῆς πάλης τῶν τάξεων.<sup>8</sup> Άλλ'<sup>9</sup> ὅμως ἀποφεύγονταν νὰ κάμουν κάτι παρόμοιον. Οἱ ἴστορικοὶ καὶ οἱ φιλόσοφοι τὴν ἐκλαμβάνουν ὡς ἔνα ἀνόσιον δαιμονικὸν ἔργον, ἀκριβῶς διότι ὅδηγεται τὸν Μάρξ εἰς τὴν διαπίστωσιν τοῦ ἰσχυροῦ τούτου κινήτρου τῆς ἴστορίας.

## II

## ΘΕΤΙΣΤΙΚΗ ΚΑΙ ΙΔΕΑΛΙΣΤΙΚΗ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑ ΤΗΣ ΙΣΤΟΡΙΑΣ

Η ἴστορία εἶναι ἔνα τοιοῦτον χάος γεγονότων, τὰ ὅποια διαφεύγουν τὸν ἔλεγχον τοῦ ἀνθρώπου, προοδεύοντα καὶ ὅπισθιδρομοῦντα, συγκρινόμενα καὶ συγκρουόμενα, διαφαινόμενα καὶ ἔξαφανιζόμενα χωρὶς φανερὰν αἰτίαν εἰς τοιοῦτον βαθμόν, ὥστε ἔδωσαν ἀφορμὴν εἰς με-

ρικούς νὰ σκεφθοῦν ότι δὲν θὰ ἥτο δυνατὸν νὰ τακτοποιήσουν καὶ νὰ κατατάξουν τὰς σειράς, ἀπὸ τὰς ὅποιας θὰ ἥδυναντο νὰ ἀνακαλύψουν τὰς αἰτίας τῆς. ἔξαλίξεως καὶ τῆς ἐπαναστάσεως.

“Η ἀποτυχία τῶν ἴστορικῶν συστημάτων ποιήσεων, ἐδημούργησεν εἰς τὸ πνεῦμα ἀνωτέρων ἀνθρώπων τὴν ἀμφιβολίαν, ὅπως δὲ Helm Holtg, ὅτι ἥδυνατο νὰ μορφωθῇ ἕνας ἴστορικὸς νόμος, τὸν ὅποιον νὰ ἐπιβεβαιῇ ἡ πραγματικότης (\*).” Η ἀμφιβολία αὐτὴ κατέστη τόσον γενική, ὅτε οἱ διαγοσύμενοι δὲν θὰ φιψοκινδυνεύσουν πλέον εἰς τὸ νὰ ἔχπονται συνηστοῦν, ὅπως οἱ φιλόσοφοι τοῦ πρώτου ἡμίσεως τοῦ ΙΘ' αἰῶνος, σχέδια παγκοσμίου ἴστορίας. Τοῦτο εἶναι, ἐξ ἄλλου, ἦχό, τρόπον τινά, τῆς ἀπιστίας τῶν αἰκονομολόγων ἐπὶ τὴν δυνατότητα τοῦ ἐλέγχου τῶν οἰκονομικῶν δυνάμεων. Οφείλει τις δύμως νὰ ἔξαγαγῃ τὸ συμπέρασμα ἀπὸ τὰς δυσχερείας τοῦ ἴστορικοῦ προβλήματος, καὶ τὴν ἀποτυχίαν τῶν προσπαθειῶν διὰ τὴν λύσιν του, ὅτι τοῦτο εἶναι ἐκτὸς τῆς δυνατότητος τοῦ ἀνθρώπινου πνεύματος; Τὰ κοινωνικὰ φαινόμενα, θὰ ἀπετέλουν λοιπὸν ἔξαλρεσιν καὶ θὰ ἥσαν τὰ μόνα, τὰ ὅποια δὲν θὰ ἥτο δυνατὸν νὰ συνδεθοῦν λογικῶς μὲ καθοριστικὰς αἰτίας.

“Η κοινὴ γνώμη δὲν παρεδέχθη ποτὲ μίαν τοιαύτην ἀδυνατότητα.” Αντιθέτως, οἱ ἀνθρώποι δλων τῶν ἐποχῶν ἐπίστευσαν, πὼς δὲ τι εὔτυχες ἢ δυστυχεῖς τοὺς συνέβαινε, ἀπετέλει μέρος ἐνὸς σχεδίου προδιαγεγραμμένου ἀπὸ ἕνα ἀνώτερον ὅν. Τὸ «ὅ διγνηθρωπος δρᾶ, καὶ ὁ θεὸς τὸν δηγεῖ», εἶναι ἀξιωμα ἴστορικὸν τῆς λιττῆς σοφίας, τὸ ὅποιον περικλείει τόσην ἀλήθειαν, δσην τὰ γεωμετρικὰ ἀξιώματα, ὑπὸ τὴν προύπόθεσιν, πάντως, τῆς ἔρμηνειας τῆς ἔννοίας τοῦ δρού : Θεός.

“Ολοὶ οἱ λαοὶ ἐπίστευσαν πάντοτε, ὅτι ἔνας Θεός καθ-

(\*) Ο “Αγγλος ἴστορικος Froude, ἵσχυροίζεται ὅτι τὰ ἴστορικὰ γεγονότα δὲν παρέχουν ὅλην διὰ μίαν ἐπιστήμην· «δὲν ἐπαναλαμβάνονται ποτέ», καὶ ὅτι δὲν δυνάμεθα νὰ πιστεύωμεν εἰς τὴν ἐπανάληψιν ἐνὸς γεγονότος, διὰ νὰ μεταβάλωμεν τὴν ἀξιαν τῶν συμπερασμάτων μας.

ωδήγει τὴν ἴστορίαν των. Αἱ πόλεις ἀρχαιότητος εἶγον τὴν ἰδιαιτέραν κοινοτικήν των ἡ πολιοῦχονθεότητα, δπως ἐπίστευαν οἱ "Ἐλληνες, ἐπαγρυπνοῦσαν ἐπὶ τῶν πεπρωμένων των καὶ κατοικοῦσαν εἰς τὸ Ἱερόν, τὸ δποῖον εἶχεν εἰς αὐτὴν ἀφιερώθει.

"Ο Ἰεχωβᾶ, τῆς Παλαιᾶς διαθήκης, ἦτο μία παρομοία θεότης. Καὶ κατώκει εἰς μίαν ἔυληνην κιβωτόν, ὀνομαζόμενην Ἀγία Κιβωτός, τὴν δποίαν μετέφερον, δταν αἱ φυλαὶ τοῦ Ἰσραὴλ ἡλλαζαν τόπον διαμονῆς, καὶ τὴν δποίαν ἔθετον ἐπὶ κεφαλῆς τοῦ στρατοῦ, διὰ νὰ πολεμήσῃ διὰ τὸν λαὸν της. Ἐθεώρει—λέγει ἡ Βίβλος—τόσον ἰδικάς της τὰς διαφορὰς τοῦ Ἰσραὴλ μὲ τοὺς ἔχθρούς του, ὥστε κατέστρεψε τοὺς ἄνδρας, τὰς γυναίκας, τὰ παιδιά καὶ τὰ ζῶα των.

Οἱ Ρωμαῖοι, κατὰ τὸν δεύτερον Καρχηδονιακὸν πόλεμον, ἔθεώρησαν σκόπιμον, διὰ νὰ ἀντιταχθοῦν ἐπιτυχῶς κατὰ τοῦ Ἀννίβα, νὰ ἐνισχύσουν τὴν πολιοῦχον των θεότητα, μὲ τὴν Κυβέλην, τὴν μητέρα τῶν θεῶν." Εφεραν ἀπὸ τὴν Μικρὰν Ἀσίαν τὸ ἄγαλμά της, μίαν ἀμορφὸν χονδροειδῆ πέτραν, καὶ εἰσῆγαγον εἰς τὴν Ρώμην τὴν δργιώδη λατρείαν της. Ἐπειδὴ δὲ ἦσαν τόσον πανοῦργοι, δσον καὶ δεισιδαίμονες πολιτικοί, ἀπεδέχοντο τὴν πολιοῦχον θεότητα πάσης πόλεως, τὴν δποίαν κατέκτων, ἀποστέλλοντες τὸ ἄγαλμά της εἰς τὸ Καπιτώλιον. Ἐπίστευαν, δτι ἡ θεότης αὐτῆς, μὴ κατοικοῦσα πλέον παρὰ τῷ ἡττημένῳ λαῷ, θὰ ἔπαινε καὶ νὰ τὸν προστατεύῃ.

Καὶ οἱ χριστιανοὶ ὅμως, δὲν εἶχαν ἄλλην ἰδέαν περὶ θεότητος, δταν, διὰ νὰ ἐκδιώξουν τοὺς θεοὺς τῶν εἰδωλολατρῶν, ἔσπαζαν τὰ ἄγαλματά των καὶ ἐπυρπολοῦσαν τὰ Ἱερά των, καὶ δταν ἐπεφόρτιζαν τὸν Χριστὸν καὶ τὸν αἰώνιον πατέρα του νὰ πολεμήσουν τοὺς δαίμονας, οἱ δποῖοι ὑπεκίνουν τὰς αἰρέσεις καὶ τὸν Ἀλλάχ, δ ὁ δποῖος ἀντέτασσε τὴν Ἡμισέληνον εἰς τὸν Σταυρόν (\*).

(\*) Οἱ πρῶτοι Χριστιανοὶ ἐπίστευον σταθερῶς τόσον εἰς τοὺς εἰδωλολατρικούς των θεοὺς καὶ τὰ θαύματά των, δσον καὶ εἰς τὸν Χριστὸν καὶ τὰ ἰδικά του. "Ο Τερτυλιανὸς εἰς τὸν Ἀπόλογητικὸν του, καὶ δ Ἀγιος Αὔγουστινος εἰς τὴν

Αἱ πόλεις, κατὰ τὸν Μεσαίωνα, ἐτίθεντο ὑπὸ τὴν προστασίαν τῶν πολιούχων θεοτήτων, ώς ἡ Ἱερά Γενεβιέβη ὑπῆρξε πολιοῦχος τῶν Παρισίων.<sup>6</sup> Η δημοκρατία τῆς Βενετίας, διὰ ν' ἀποκτήσῃ ἀφθονίαν τοιούτων προστατίδων θεοτήτων, ἔφερε ἀπὸ τὴν Ἀλεξάνδρειαν τὸν σκελετὸν τοῦ Ἱεροῦ Μάρκου καὶ ἔκλειψεν ἀπὸ τὸ Montpellier τὸν σκελετὸν τοῦ Ἱεροῦ Ρώκου. Τὰ πολιτισμένα ἔθνη δὲν ἀπηρνήθησαν ἀκόμη τὴν εἰδωλολατρικὴν πίστιν, καὶ καθ' ἐν ἀπ' αὐτὰ μονοπωλεῖ διὰ τὴν ἴδιαν του χρῆσιν τὸν μοναδικὸν καὶ παγκόσμιον θεὸν τῶν χριστιανῶν καὶ τὸν κάμνει πολιοῦχον του θεότητα, εἰς τρόπον ὥστε ὑπάρχουν τόσοι μοναδικοὶ καὶ παγκόσμιοι θεοί, δσα καὶ χριστιανικὰ ἔθνη, οἱ ὅποις πολεμοῦν μεταξύ των, ὅταν τὰ ἔθνη αὐτὰ κηρύσσουν τὸν πόλεμον. Καθ' ἐν ἀπ' αὐτὰ παρακαλεῖ τὸν μοναδικὸν καὶ παγκόσμιον θεόν του ν' ἀφανίσῃ τὸ ἀντίζηλόν του, καὶ ψάλλει δοξολογίας μόλις νικήσῃ, πεπεισμένον δτι εἰς οὐδὲν ἄλλο ὅφείλει τὴν νίκην του, ἢ εἰς τὴν παντοδύναμον ἐπέμβασίν του.<sup>7</sup> Η πίστις, ἐξ ἄλλου, εἰς τὴν ἐπέμβασιν τοῦ θεοῦ εἰς τὰς ἀνθρωπίνους διαμάχας δὲν γίνεται ἀσπαστὴ ἀπὸ τὸν πολιτικούς, μόνον διὰ γὰ φανοῦν εὑάρεστοι εἰς τὴν χονδροειδῆ δεισιδαιμονίαν τῶν ἀμορφώτων ὄχλων. Τὴν παραδέχονται. Αἱ ἀτομικαὶ ἐπιστολαί, ἐσχάτως δημοσιευθεῖσαι, τὰς ὅποιας ἀπηύθυνεν ὁ Bismarck εἰς τὴν γυναικα του κατὰ τὸν πόλεμον τοῦ 1870-71, τὸν ἐμφανίζουν πιστεύοντα, δτι ὁ Θεὸς διεσκέδαζε ἀσχολούμενος μαζί του, μὲ τὸν υἱόν του καὶ μὲ τὰς Πρωσσικάς του στρατιάς.

Οἱ φιλόσοφοι, οἵτινες ἔξέλαβον τὸν θεὸν ως διευθύνοντα ὅδηγὸν τῆς ἱστορίας, συμμερίζονται τὴν προκατάληψιν αὐτῆν, καὶ φαντάζονται δτι ὁ θεὸς αὐτίς, δημιουργὸς τοῦ σύμπαντος καὶ τῆς ἀνθρωπότητος, δὲν δύναται νὰ ἔνδιαφερθῇ δι'ἄλλο τι ἢ διὰ τὴν πατρίδα των, τὴν θρη-

Πόλιν τοῦ Θεοῦ ἀναφέρουν ως γεγονότα ἀναντίρρητα, δτι ὁ Ἱεράληπτος εἶχεν ἀναστήσει νεκρούς, ὀνομαστὶ ἀναφέρομένους, δτι μία Ἑστιάς, εἶχε φέρει νερὸ τοῦ Τιβέρεως μέσα εἰς ἕνα κόσκινο, καὶ δτι μία ἄλλη εἶχε ρυμιουλκήσει ἕνα πλοῖον, σύρουντα αὐτὸ μὲ τὴν ζώνιην της ἀλπ.

σκείαν καὶ τὴν πολιτικήν των. Οἱ «Λόγοι ἐπὶ τῆς Παγκοσμίου ἴστορίας» τοῦ Bossuet εἰναι ἔνα ἀπὸ τὰ μᾶλλον ἐπιτυχῆ δείγματα τῆς ἀντιλήψεως αὐτῆς. Οἱ εἰδωλολάτραι λαοὶ ἔξολοθρεύονται, διὰ νὰ προλειάνουν τὸν δόρμον εἰς τὴν ἔλευσιν τοῦ Χριστιανισμοῦ, καὶ ἡ θρησκεία του, καὶ τὰ χριστιανικὰ ἔμνη ἀλληλοσκοτώνονται διὰ νὰ ἔξασφαλίσουν τὸ μεγαλεῖον τῆς Γαλλίας καὶ τὴν δόξαν τοῦ Λουδοβίκου XIV. Τὸ ἴστορικὸν κίνημα, ὅδηγούμενον ἀπὸ τὸν Θεόν, κατέληγεν εἰς τὸν βασιλέα "Ἡλιον, ὁ δποῖος, ὃταν ἐπιβισεν, τὰ σκότη κατέκλυσαν τὸν κόσμον, καὶ ἡ ἐπαγάστασις, τὸ «ἔργον τοῦ Σατανᾶ», ὅπως τὴν ὠνόμαζεν ὁ Joseph de Maistre. ἔξερράγη.

Ο Σατανᾶς ἐθριάμβευσε τοῦ Θεοῦ, τῆς πολιούχου Θεότητος, τῶν ἀριστοκρατῶν καὶ τῶν Βουρβώνων. Ἡ μπουρζουαζία, ἡ τάξις ἐκείνη, διὰ τὴν δποίαν πολὺ ὀλίγην ἐκτίμησιν ἔτρεφεν ὁ Θεός, κατέλαβε τὴν ἔξουσίαν της, καὶ ἐκαρατόμησε τὸν βασιλέα, τὸν δποῖον εἶχε ἐκείνη χρίσει. Αἱ φυσικαὶ ἐπιστῆμαι, αἱ κατηραμέναι ἀπὸ τὸν Θεόν, ἐθριάμβευσαν, καὶ ἀπέφερον εἰς τοὺς ἀστοὺς περισσότερα πλούτη, ἀφ' ὃσα ἡδυνήθη ποτὲ ὁ Θεός νὰ δώσῃ εἰς τοὺς προστατευομένους του : τοὺς εὐγενεῖς καὶ τοὺς νομίμους βασιλεῖς. Ο δρυδὸς λόγος, τὸν δποῖον εἶχε δεσμεύσει, ἐθραυσε τὰ δεσμά του καὶ ἔσυρε τὸν Θεὸν ὅπιστο του δεσμώτην. Ἡ βασιλεία τοῦ Σατανᾶ ἥρχιζεν. Οἱ ρωμαντικοὶ ποιηταὶ τοῦ πρώτου ἡμίσεως τοῦ ΙΘ' αἰῶνος, συνέθεσαν ὕμνους πρὸς τιμὴν του : ἡτο ὁ ἀκατάβλητος νικημένος, ὁ μεγάλος μάρτυς, ὁ παρήγορος ἄγγελος καὶ ἡ ἐλπὶς τῶν καταπιεζομένων. Συνεβόλιζε τὴν μπουρζουαζίαν ἐν διαρκεῖ ἔξεγέρσει ἐναντίον τῶν εὐγενῶν, τοῦ κλήρου καὶ τῶν τυράννων. Ἡ νικήτρια ὅμως μπουρζουαζία δὲν εἶχε τὸ θάρρος νὰ τὸν καταστήσῃ πολιούχον Θεότητα. Ἔσυνθηκολόγησε πρὸς τὸν Θεόν, τὸν δποῖον ὁ δρυδὸς λόγος εἶχε κακομεταχειρισθεῖ καὶ τοῦ ἐπανέδωκε τὴν αἴγλην του. Μολαταῦτα, μὴ ἔχουσα ἀπόλυτον πίστιν εἰς τὴν παντοδυναμίαν του, τὸν περιέβαλε μὲ μίαν ἀγέλην ἥμιθέων : Πρόοδος, Ἐλευθερία, Πολιτισμός, Ανθρωπισμός, Πατρὶς κλπ., οἱ δποῖοι ἦσαν ἐπιφορτισμένοι νὰ καθοδηγοῦν τὰς

τύχας τῶν ἐθνῶν ἔκείνων, τὰ δόποια ἀπετίναξαν τὸν ζυγὸν τῆς ἀριστοκρατίας. Οἱ νέοι αὐτοὶ θεοὶ εἶναι: 'Ιδέαι, 'Ιδέαι-δυνάμεις, καὶ δυνάμεις ἀστάθμητοι.

Ο Hegel, προσεπάθησε νὰ ἐπαναφέρῃ τὸν πολυθεϊσμὸν τῆς Ἰδέας, ἡ δόποια, αὐτογέννητος, δημιουργεῖ τὸν κόσμον καὶ τὴν ἴστοριαν, ἐν τῇ ἐξελέξει της.

Ο Θεὸς τῆς Ἰδεαλιστικῆς φιλοσοφίας εἶναι ἕνας μηχανικός, ὁ δόποιος, διὰ νὰ διασκεδάζῃ, δημιουργεῖ τὸ σύμπαν, τοῦ δόποιου κανονίζει τὰς κινήσεις καὶ πλάττει τὸν ἀνθρώπον, τοῦ δόποιου διευθύνει τὸ πεπρωμένον, σύμφωνα μὲ ἔνα σχέδιον, τὸ δόποιον μόνος αὐτὸς γνωρίζει. Οἱ φιλόσοφοι δύμας ἴστορικοί, δὲν ήδυνήθησαν νὰ ἀντίληφθοῦν ὅτι ὁ αἰώνιος αὐτὸς Θεὸς δὲν εἶναι ὁ δημιουργός, ἀλλ' ἀντιθέτως, τὸ δημιούργημα τοῦ ἀνθρώπου, ὁ δόποιος, ἐν τῷ μέτρῳ τῆς ἀναπτύξεώς του, τὸν μεταμορφώνει, καὶ ὅτι, μακρὰν τοῦ νὰ εἶναι ὁ ἰθύνων; εἶναι τὸ παίγνιον τῶν ἴστορικῶν γεγονότων.

Ἡ φιλοσοφία τῶν Ἰδεαλιστῶν, δλιγώτερον παιδαριώδης, κατὰ τὰ φαινόμενα, ἀπὸ τὴν φιλοσοφίαν τῶν θεϊστῶν, εἶναι μία ἀτυχῆς ἐφαρμογή, ἐν τῇ ἴστορίᾳ, τῆς ἐπαγωγικῆς μεθόδου τῶν ἀφηρημένων ἐπιστημῶν, τῆς δόποιας αἱ προτάσεις, λογικῶς συνδεδεμέναι, ἀπορρέονται ἐκ μερικῶν ἀξιωμάτων ἀναποδείκτων, τὰ δόποια ἐπιβάλλονται ἀπὸ τὴν ἀρχὴν τοῦ προφανοῦ. Οἱ μαθηματικοὶ σφάλλουν μὴ ἔνδιαφερόμενοι διὰ τὸν τρόπον, μὲ τὸν δόποιον τὰ ἀξιώματα ταῦτα ἔγιναν παραδεκτὰ ἀπὸ τὸν ἀνθρώπον. Οἱ Ἰδεαλισταὶ δὲν καταδέχονται νὰ ζητήσουν νὰ μάθουν τὴν καταγωγὴν τῶν Ἰδεῶν των, ἀγνοοῦν πόθεν προέρχονται. Περιορίζονται εἰς τὸ νὰ ἐπιβεβαιώνουν ὅτι ὑφίστανται ἀφ' ἔαυτῶν, ὅτι τελειοποιοῦνται, καὶ ὅτι, ἐν τῷ μέτρῳ τῆς τελειόποιήσεώς των αὐτῆς, μεταβάλλουν τοὺς ἀνθρώπους καὶ τὰ κοινωνικὰ φαινόμενα, ὑποκείμενα εἰς τὸν ἔλεγχόν των.<sup>2</sup> Εχουν λοιπὸν τὴν ἀντίληψιν, ὅτι ἀρκεῖ νὰ μάθουν τὴν ἐξέλιξιν τῶν Ἰδεῶν, διὰ νὰ ἀποκτήσουν τὴν γνῶσιν τῶν ἴστορικῶν νόμων, ἀπαράλλακτα δπως ὁ Πυθαγόρας ἐφαντάζετο, ὅτι ἀρκεῖ ἡ γνῶσις τῶν ἴδιοτήτων τῶν ἀριθμῶν, διὰ νὰ γνωρίσῃ τὰς ἴδιότητας τῶν σωμάτων.

Ἐπειδὴ ὅμως τὰ ἀξιώματα τῶν μαθηματικῶν δὲν ἀποδεικνύονται μὲν ὁρθολογισμούς, τοῦτο δὲν σημαίνει ὅτι δὲν ὑφίστανται ἴδιότητες τῶν σωμάτων, ὡς τὸ σχῆμα, τὸ χρῶμα, τὸ βάρος καὶ ἡ θερμότης, τὰ δποῖα μόνη ἡ πείρα ἀποκαλύπτει, καὶ τῶν ὄποιων ἡ ἔννοια δὲν ὑφίσταται εἰς τὸ ἀνθρώπινον πνεῦμα, παρὰ μόνον διότι δὲν θεωροποιεῖται ἡ λύση εἰς ἐπαφὴν μὲν τὰ σώματα τῆς φύσεως. Εἶναι πραγματικῶς τόσον δύσκολον ν<sup>ο</sup> ἀποδειχθῆ μὲν ὁρθολογισμοὺς ὅτι ἔνα σῶμα εἶναι τετράγωνον, ἔγχρωμον, βαρὺ ἢ θερμόν, δύσον καὶ μὲν ἀποδειχθῆ ὅτι τὸ μέρος εἶναι μικρότερον τοῦ ὅλου, δὲν δύο καὶ δύο κάμνουν τέσσαρα κλπ.... Δὲν δύναται ἡ νὰ διαπιστωθῇ τὸ γεγονός ἀπὸ τὴν πείραν καὶ νὰ ἔξαχθοῦν ἐκ τῆς γνώσεώς του, αἱ λογικαὶ συνέπειαι (\*).

(\*) Ὁ Leibnitz, ματαιώς ἔζητησε ν' ἀποδεῖξῃ ὅτι  $2+2=4$ . Ἡ ἀπόδειξίς του, κατὰ τὸ λέγειν τῶν μαθηματικῶν, δὲν εἶναι παρὰ μία ἐπαλήθευσις. Ἀντὶ νὰ παραδεχθῇ ὅτι τὰ ἀξιώματα τῆς Γεωμετρίας εἶναι ἀποτελέσματα πείρας, ὡς ἀποδεικνύει ὁ Freycinet εἰς τὴν περισπούδαστον μελέτην του περὶ τῆς «Πείρας ἐν τῇ Γεωμετρίᾳ», δὲν ποστηρίζει ὅτι ἀγεκαλύφθησαν ἀπὸ τὸν εὐτυχῆ συνδυασμὸν τῆς ἐμφύτου γνώσεως καὶ τῆς σκέψεως, καὶ ὁ Poincaré, δὲν ὅποιος ἐν τῇ προκειμένῃ περιπτώσει ἐκφράζει τὴν γνώμην ἐνὸς μεγάλου ἀριθμοῦ μαθηματικῶν, δηλοῖ, εἰς τὴν «Ἐπιστήμην καὶ ὑπόθεσίν» του, ὅτι τὰ ἀξιώματα εἶναι : «συμβάσεις...». Ἡ ἔκλογή μας, μεταξὺ ὅλων τῶν δυνατῶν συμβάσεων, δηγεῖται ἀπὸ γεγονότα ἐξηλεγμένα ἀπὸ τὴν πείραν, ἀλλὰ παραμένει ἐλευθέρα καὶ δὲν περιορίζεται ἢ ἀπὸ τὴν ἀνάγκην μόνον τῆς ἀποφυγῆς πάσης ἀντιφάσεως» εἰς τὰς προτάσεις, αἱ ὅποιαι προκύπτουν ἀπὸ τὴν ἀφετηριακήν σύμβασιν. Νομίζει, δπως, καὶ ὁ Kant, ὅτι αἱ προτάσεις αὗται δὲν ἔχουν ἀνάγκην νὰ ἐπαληθευθοῦν ἀπὸ τὸ πείραμα.

Οὕτω λοιπόν, ἀφίνεται ἐλευθερία εἰς τὸν Χριστιανὸν μαθηματικόν, δὲν ὅποιος ἐκλαμβάνει ὡς σοβαρὸν τὸ μυστήριον τῆς τριάδος, νὰ παραδεχθῇ, ὅτι ἔνα καὶ ἔνα κάμνουν ἔνα, διὰ νὰ ἀποκαταστήσῃ οὗτο μίαν ἀριθμητικήν, ἡ ὅποια δύναται νὰ εἶναι τόσον λογική, δύσον καὶ αἱ μὴ Eύκλείδιοι γεωμετρίαι, τῶν Lobatschewski καὶ Riemann, οἱ ὅποιοι παραδέχονται, δὲν ἔνας μὲν ὅτι ἔξι ἐνὸς σημείου δύναται νὰ διέλθῃ ἀπειρόνα παραλλήλων πρὸς μίαν εὐθεῖαν, καὶ δὲν ἄλλος ὅτι δὲν δύναται νὰ διέλθῃ καμμία.

Αἱ μὴ Eύκλείδιαι γεωμετρίαι, τῶν δποίων δλαι αἱ προτάσεις συγδέονται καὶ ἄλληλος εξαρτῶνται στερρώς, καὶ αἱ δποῖαι ἀντιτίσσουν τὰ θεωρήματά των εἰς τὰ θεωρήματα τῆς Eύκλείδου Γεωμετρίας, διαχηρυγχθέντα ὡς ἀπόλυτοι ἀλήθειαι ἀπὸ δύο κτ-

Αἱ ιδέαι τῆς Προόδου, τῆς Δικαιοσύνης, Ἐλευθερίας, τῆς Πατρίδος κλπ., δπως καὶ τὰ ἀξιώματα τῶν μαθηματικῶν, δὲν ὑφίστανται ἀφ' ἐαυτῶν καὶ ἔξω τῶν δοίων τῆς πείρας. Δὲν προηγοῦνται τοῦ πειράματος, ἀλλὰ τὸ ἀκολουθοῦν, καὶ δὲν δημιουργοῦν τὰ ἴστορικὰ γεγονότα, ἀλλ' εἶναι αἱ συγέπειαι τῶν κοινωνικῶν φαινομένων, τὰ δποῖα, ἔξελισσόμενα, τὰς δημιουργοῦν, τὰς μεταμορφώνουν καὶ τὰς καταργοῦν. Δὲν καθίστανται δρῶσαι δυνάμεις, παρὰ μόνον διότι ἐκπηγάζουν κατ' εὐθεῖαν ἀπὸ τὸ κοινωνικὸν περιβάλλον. Μία ἀπὸ τὰς προσπαθείας τῆς ἴστορίας, διὰ τὴν δποίαν ἀδιαφοροῦν οἱ φιλόσοφοι, εἶναι ἡ ἀνακάλυ-

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΡΕΥΝΩΝ ΚΛΗΡΟΥ ΗΓΑΝΝΗΣ  
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: ΕΠΙ ΚΑΘΗΡΗ ΤΗΣ ΚΟΙΝΩΝΙΑΣ ΟΙΚΟΥΜΕΝΗΣ

λιάδων ἐτῶν, εἶναι ἀπαράμιλλοι ἐκδηλώσεις τῆς λογικῆς τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος. Εἰς τὴν συγκεκριμένην ὅμως περίπτωσιν ἡ καπιταλιστικὴ κοινωνία, ἡ δποία εἶναι μία ζῶσα πραγματικότης, καὶ ὅχι μία ἀπλῇ ἰδεολογικὴ φαντασία, δύναται νὰ χρησιμεύσῃ ὡς ἀπόδειξις τῆς δυνάμεως τῆς λογικῆς. Ἡ διαίρεσις τῶν μελῶν της εἰς τάξεις ψηφικάς πρὸς ἀλλήλας, ἡ ἀμείλικτος ἐκμετάλλευσις τῶν ἐργαζομένων, οἱ δποῖοι ἔξαθλιοῦνται τόσῳ μᾶλλον ὅσῳ αὖξάνουν τὰ πλούτη της, αἱ κρίσεις τῆς ὑπερπαραγωγῆς συνεπάγουσαι τὴν πεῖναν ἐν πλήρει ἀφθονίᾳ, οἱ κηφήνες πλέοντες εἰς ὁκεανοὺς ἀπολαύσεων, καὶ οἱ παραγωγοὶ περιφρονημένοι καὶ βυθισμένοι εἰς τὴν ἀθλιότητα, ἡ ἡθική, ἡ θρησκεία, ἡ φιλοσοφία καὶ ἡ ἐπιστήμη, αἱ δποῖαι καθιεροῦν τὴν κοινωνικὴν ἀταξίαν, ἡ καθολικὴ ψηφοφορία, ἡ δποία δίδει τὴν πολιτικὴν δύναμιν εἰς τὴν ἀστικὴν μειοψηφίαν, τὸ πᾶν, τέλος, μέσα εἰς τὴν ὑλικὴν καὶ ἰδεολογικὴν σύστασιν τοῦ πολιτισμοῦ, εἶναι μία πρόκλησις κατὰ τῆς ἀνθρωπίνης λογικῆς, καὶ μολαταῦτα, τὸ πᾶν ἐν αὐτῇ συνδέεται μὲν ὁρθολογισμὸν ἀκαταμόχητον καὶ δλαι αἱ ἀδικίαι αἴπορρέουν μετὰ μαθηματικῆς ἀκριβείας ἀπὸ τὸ δικαίωμα τῆς ἰδιοκτησίας, τὸ δπότον χρηγεῖ εἰς τὸν καπιταλιστὴν τὴν δύναμιν νὰ κλέψῃ τὴν ὑπεραξίαν, δημιουργούμενην ἀπὸ τὸν μισθωτὸν ἔργατην.

Ἡ λογική, εἶναι μία ἀπὸ τὰς οὐσιώδεις ἵδιότητας τῆς ἐγκεφαλικῆς οὐσίας. Ἀπὸ κάποιον ὁρθολογισμόν, ἀληθῆ ἢ ψευδῆ, καὶ ἀπὸ ἕνα γεγονός, δίκαιον ἢ ἄδικον, ἀπὸ τὸ δπότον ὁ ἀνθρωπος δομάται, ὑψώγεται ἕνα οἰκοδόμημα ἰδεολογικὸν ἢ ὑλιστικόν, τοῦ δποίου ὅλα τὰ τμήματα συνδέονται μεταξύ των. Ἡ κοινωνικὴ ἴστορία, καὶ ἡ διανοητική, τῆς ἀνθρωπότητος, βρέθει ἀπὸ παραδείγματα τῆς χαλυβδίνης λογικῆς της, τὴν δποίαν, δυστυχῶς, τοσάκις ἔστρεψεν ἐναντίον ἐαυτῆς.

ψις τῶν κοινωνικῶν αἰτίων, τὰ δύστα τὰς δημιούργοις, καὶ δίδουν εἰς αὐτὰς τὴν δύναμιν τῆς ἐπιδράσεως ἐπὶ τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος, μιᾶς δοθείσης ἐποχῆς.

Ο Βοσσούετ καὶ οἱ ὄλλοι θεῖσται φιλόσοφοι, οἱ δύοιοι ἐθεώρησαν τὸν θεὸν ὡς συνειδητὸν λιθύνοντα τοῦ ἴστορικοῦ κινήματος, δὲν ἔκαμαν, παρ' ὅλα ταῦτα, ὄλλο τι, ἢ νὰ προσαρμοσθοῦν πρὸς τὴν λαϊκὴν γνώμην, τὴν σχετικὴν μὲ τὸν ἴστορικὸν ρόλον τοῦ θεοῦ.

Οἱ Ἰδεαλισταί, οἱ δύοιοι τοῦ ὑποκαθιστοῦν τὰς Ἰδέας-Δυνάμεις, αὖδεν ὄλλο κάμνουν, ἢ νὰ χρησιμοποιοῦν ἴστορικῶς τὴν χονδροειδῆ ἀστικὴν ἀντίληψιν. Κάθε ἀστὸς διαδηλοῖ, ὅτι αἱ ἀτομικαὶ καὶ κοινωνικαὶ του γνῶμαι, ἐμπνέονται ἀπὸ τὴν πρόοδον, τὴν δικαιοσύνην, τὴν πατρίδα, τὸν ἀνθρωπισμὸν κλπ. Δὲν ἔχει κανείς, διὰ νὰ πεισθῇ, ἢ νὰ προστρέξῃ εἰς τὰς ρεκλάμας τῶν βιομηχάνων καὶ τῶν ἐμπόρων, εἰς τὰς ἀγγελίας τῶν χρηματιστῶν καὶ τὰ ἐκλογικὰ προγράμματα τῶν πολιτευομένων.

Αἱ Ἰδέαι τῆς προόδου καὶ τῆς ἔξελίξεως, εἶναι καταγγῆς προσφάτου, καὶ εἶναι μία μετάθεσις ἐν τῇ ἴστορίᾳ τῆς ἀνθρωπίνης τελεισποιήσεως, πολὺ τῆς μόδας κατὰ τὸν ΙΗ' αἰῶνα.<sup>6</sup> Η μπουρζούαζία, ὥφειλε μοιραίως νὰ θεωρήσῃ τὴν ἀνύψωσίν της εἰς τὴν ἔξουσίαν, ὡς μίαν κοινωνικὴν πρόοδον, καθ' ὃν χρόνον ἡ ἀριστοκρατία τὴν ἐθεώρει ὡς μίαν καταστρεπτικὴν δύσθοδον.

Η Γαλλικὴ ἐπανάστασις, ἐκ τοῦ ὅτι, καὶ μόνον, ἔξεργάγη μετὰ ἕνα καὶ πλέον αἰῶνα ἐπειτα ἀπὸ τὴν Ἀγγλικὴν καὶ κατὰ συνέπειαν ὑπὸ ὠριμοτέρους ὅρους, ὑπεκατέστησε τύσον ἀποτόμως καὶ τόσον ὀλοκληρωτικῶς τὴν ἀριστοκρατίαν διὰ τῆς μπουρζούαζίας, ὥστε ἔκτοτε ἡ Ἰδέα τῆς προόδου μετεφυτεύθη εἰς τὴν κοινὴν γνώμην τῆς Εὐρώπης. Οἱ Εὐρωπαῖοι ἀστοὶ ἐθεώρησαν ἐαυτοὺς ὡς πληρεξούσους τῆς δυνάμεως τῆς προόδου, καὶ ἐβεβαίωσαν, καλῇ τῇ πίστει, ὅτι αἱ συνήθειαὶ των, τὰ ἡθη των, αἱ ἀρεταί, ἡ ἀτομικὴ καὶ κοινωνικὴ ἡθικὴ των, ἡ κοινωνικὴ καὶ οἰκογενειακὴ ὀργάνωσις, ἡ βιομηχανία καὶ τὸ ἐμπόριον, ἀπετέλουν πρόοδον ἀπέναντι ὅλων ἔχεινων, τὰ δποῖα προγενεστέρως ὑπῆρξαν. Τὸ παρελθὸν δὲν ἦτο, ἢ

ἀμάθεια, βαρβαρότης, ἀδικία καὶ παραλογισμός. «Τέλος, καὶ διὰ πρώτην φορὰν—διεκήρυξεν ὁ Hegel—ὁ δρῦς λόγος θὰ κυβερνήσῃ τὸν κόσμον».

Οἱ ἀστοὶ τοῦ 1793 τὸν ἔμεοποίησαν. Καὶ εἰς τὰς ἀρχὰς τῆς ἀστικῆς περιόδου, ἥδη ὁ Πλάτων διεκήρυξεν αὐτὸν ἀνώτερον τῆς ἀνάγκης (Τίμων) καὶ ὁ Σωκράτης ἐμέμφετο τὸν Ἀναξαγόραν, διότι ἐν τῇ «Κοσμογονίᾳ» του, τὸ πᾶν ἔξηγοῦσε διὰ τῶν ὑλικῶν αἰτίων, χωρὶς νὰ λαμβάνῃ ὅπ’ ὅψει τὸν δρῦν λόγον, ἀπὸ τὸν δποῖον τὸ πᾶν ἥδυνατο νὰ ἐλπίζῃ (Φαίδων). Ἡ κοινωνικὴ κυριαρχία τῆς μπουρζούνας εἶναι ή βασιλεία τοῦ δρῦοῦ λόγου.

Ἐναὶ ἴστορικὸν ὅμως γεγονός, ἔστω καὶ ἀν ὑπῆρξε τόσον σημαντικὸν ὅσον ἡ κατάληψις τῆς ἔξουσίας ἀπὸ τὴν μπουρζούνας, δὲν ἐπαρκεῖ μόνον του νὰ ἀποδεῖξῃ τὴν πρόοδον. Οἱ θεῖσται, ἐδημιούργησαν ἀπὸ τὸν θεὸν τὸν μοναδικὸν ἰθύνοντα τῆς ἴστορίας, καὶ οἱ ἰδεαλισται, μὴ θέλοντες νὰ ὑποτεθῆ ὅτι ἡ ἰδέα τῆς προόδου εἰς τὸ παρελθόν ἦτο ἀδρανής, ἀπεκάλυψεν, ὅτι κατὰ τὸν Μεσαίωνα αὐτὴ προητοίμαζε τὸν θρίαμβον τῆς ἀστικῆς τάξεως, μὲ τὴν ὁργάνωσιν, τὸν πλουτισμὸν καὶ μὲ τὴν πνευματικὴν ἀναπτυξιν ποὺ ἔδινε εἰς τὴν τέλευταίαν, ἐνῷ συγχρόνως ἔφθειρε τὰς ἀμυντικὰς καὶ ἐπιθετικὰς δυνάμεις τῆς ἀριστοκρατίας καὶ ἐκρήμνιζε, λίθον πρὸς λίθον, τὸ δχυρὸν οἰκοδόμημα τῆς Ἐκκλησίας. Ἡ ἰδέα τῆς ἔξελίξεως, ὥφειλε λοιπὸν νὰ χωρήσῃ φυσικῶς, μετὰ τὴν ἰδέαν τῆς προόδου.

Δεὰ τὴν μπουρζούνας ὅμως, δὲν ὑπάρχει προοδευτικὴ ἔξελιξις, ἐκτὸς ἐὰν αὕτη προετοιμάζῃ τὸν θρίαμβόν της, καὶ, μόλις πρὸ μιᾶς δεκάδος αἰώνων οἱ ἴστορικοὶ ἥδυνηθησαν νὰ διαπιστώσουν τὰ ἵχνη τῆς ὁργανικῆς της ἀναπτύξεως, χάνουν τὸν μίτον τῆς Ἀριάδνης, εὔθυνς ὡς εἰσέλθουν μέσα εἰς τὸν δαίδαλον τῆς πρωτογόνου ἴστορίας, τῆς δποίας περιορίζονται νὰ διηγοῦνται τὰ γεγονότα, χωρὶς νὰ προσπαθοῦν νὰ τὰ κατατάξουν εἰς προοδευτικὰς σειράς.

Ἄφοῦ τὸ σημεῖον, εἰς τὸ δποῖον τείνει ἡ προοδευτικὴ ἔξελιξις, εἶναι ἡ ἐγκαθίδρυσις τῆς κοινωνικῆς δικτατορίας τῆς μπουρζούνας, μόλις ἐπιτευχθῇ ὁ σκοπὸς αὐτός,

όφείλει ή πρόοδος νὰ παύσῃ συνεχιζομένη. Καὶ πράγματι : οἱ ἀστοί, οἱ ὅποιοι διακηρύσσουν ὅτι ἡ ὑπάρχων κατάληψις τῆς ἔξουσίας εἶναι μία κοινωνικὴ πρόοδος, μοναδικὴ εἰς τὴν ἴστορίαν, διαδηλοῦν ἐπίσης ὅτι θὰ ἥτο ἐπιστροφὴ εἰς τὴν βαρβαρότητα, «εἰς τὴν δουλείαν», ὅπως λέγει ὁ Herbert Spencer, ἐὰν ὑπεκαθίσταντο ὑπὸ τοῦ προλεταριάτου. Καὶ ἡ νικηφόρη, ἄλλως τε, ἀριστοκρατία, δὲν ἔθεωρησε κατ' ἄλλον τρόπον τὴν ἡττάν της.<sup>6</sup> Η πεποίθησις, ὅτι θὰ σταματήσῃ ἡ πρόοδος, ἐνστικτώδης καὶ ἀσυνείδητος εἰς τὰς ἀστικὰς μάζας, ἐκδηλώνεται συνειδητὴ καὶ ὀρθολογιζομένη εἰς τοὺς σκεπτικιστὰς ἀστούς. Ο Hegel καὶ ὁ Comte—διὰ νὰ μὴ ἀναφέρω, ἡ ὑδύ ἐκ τῶν διασημοτέρων—βεβαιώνουν τετραγωνικῶς, ὅτι τὸ φιλοσοφικόν των σύστημα κλείει τὴν σειράν, καὶ ὅτι εἶναι ἡ ἐπισφράγισις καὶ τὸ τέρμα τῆς προοδευτικῆς ἐξελίξεως τῆς σκέψεως. Οὗτω λοιπόν, φιλοσοφία, κοινωνικοὶ καὶ πολιτικοὶ ψευδοί, δὲν προοδεύουν, ἡ διὰ νὰ καταλήξουν εἰς τὴν ἀστικήν των μορφήν, πέραν τῆς ὅποιας ἡ πρόοδος θὰ σταματήσῃ.

Η μπουρζουαζία, καὶ οἱ εὑφυέστεροι διανοούμενοι αὐτῆς, οἱ ὅποιοι τάσσουν ἀδιαπεράστους περιορισμοὺς εἰς τὴν προοδευτικὴν πρόοδον, κάμνουν κάτι καλλίτερον ἀκόμη : ἀπαλλάσσουν τῆς ἐπιρροῆς της κοινωνικοὺς ὀργανισμοὺς πρωτίστης σπουδαιότητος. Οἱ οἰκονομολόγοι, οἱ ἴστορικοὶ καὶ ἡθικολόγοι, διὰ νὰ ἀποδεῖξουν ἀναμφισβήτητως ὅτι ἡ πατριαρχικὴ μορφὴ τῆς οἰκογενείας καὶ ἡ ἀτομικὴ μορφὴ τῆς ἰδιοκτησίας δὲν θὰ μεταβληθοῦν, βεβαιώνουν, ὅτι ὑπῆρξαν αἱ αὐταί, ἀπὸ καταβολῆς κόσμου. Καὶ προβαίνουν εἰς τὰς ἀσυνέτους αὐτὰς διαβεβαιώσεις, καθ' ἦν στιγμὴν αἱ ἔρευναι, αἱ ἐπιχειρούμεναι ἀπὸ ἡμίσεως αἰῶνος, φέρουν εἰς φῶς τὰς πρωτογόνους μορφὰς τῆς οἰκογενείας καὶ τῆς ἰδιοκτησίας. Οἱ σοφοὶ αὐτοὶ ἀστοί, τὰς ἀγνοοῦν, ἡ σκέπτονται ως νὰ τὰς ἤγγονουν.

Αἱ ἱδέαι τῆς πρόόδου καὶ τῆς ἐξελίξεως, ἔσχον μίαν ἔξαιρετικὴν διάδοσιν, κατὰ τὰ πρῶτα ἔτη τοῦ ΙΘ' αἰῶνος, εἰς ἐποχὴν καθ' ἦν ἡ μπουρζουαζία ἥτο ἀκόμη μεθυσμένη ἀπὸ τὴν πολιτικὴν νίκην της, καὶ τὴν ἀξιοθαύμαστον ἀνάπτυξιν τοῦ οἰκονομικοῦ της πλούτου, καὶ οἱ φιλόσοφοι, οἱ

ίστορικοί, οἱ ἡθικολόγοι, οἱ πολιτικοί, αὗτοὶ οἱ μυθιστοριογράφοι καὶ ποιηται, συνεβίβαζαν τὴν Ἰδεολογίαν τῶν ἔργων των καὶ τῶν λόγων των, πρὸς τὴν κρατοῦσαν γνώμην περὶ τῆς προοδευτικῆς ἐξελίξεως, τὴν ὅποιαν μόνος, ή σχεδὸν μόνος, ὁ Bourriier εἰρωνεύετο.

Εἰς τὰ μέσα δῆμως τοῦ αἰῶνος ἡναγκάσθησαν νὰ μετριάσουν τὸν ἀμετρον ἐνθουσιασμὸν των, ἐνῷ συγχρόνως ή ἐμφάνισις τοῦ προλεταριάτου ἐπὶ τῆς πολιτικῆς σκηνῆς ἐν Ἀγγλίᾳ καὶ Γαλλίᾳ ἐδημιούργησεν εἰς τὰ πνεύματα τῶν ἀστῶν ἀνησυχίας διὰ τὴν αἰωνιότητα τῆς κοινωνικῆς των κυριαρχίας, ή δὲ προοδευτικὴ ἀνάπτυξις ἔχασε τὰ ψέλγητρά της. Αἱ ἴδεαι τῆς προόδου καὶ τῆς ἐξελίξεως θὰ ἔπαιναν νὰ ἀναμιγνύωνται εἰς τὴν ἀστικὴν φρασεολογίαν, ἐὰν οἱ ἐπιστήμονες, οἱ ὄποιοι ἀπὸ τὰ τέλη τοῦ ΙΙ<sup>ου</sup> αἰῶνος εἶχαν προσεταιρισθῆ τὴν κυκλοφοροῦσαν μέσα εἰς τὸ κοινωνικὸν περιβάλλον ἴδεαν τῆς ἐξελίξεως, δὲν τὴν ἔχοησιμοποίουν διὰ νὰ ἐξηγήσουν τὸν σχηματισμὸν τῶν κόσμων καὶ τὸν δραγανισμὸν τῶν φυτῶν καὶ τῶν ζώων, καὶ δὲν τῆς ἔδιδαν μίαν τοιαύτην ἐπιστημονικὴν ἀξίαν καὶ μίαν τοιαύτην δημοτικότητα, ὥστε νὰ καθίσταται ἀδύνατον νὰ ἐξαλειφθοῦν.

Ἄλλος δῆμως, τὸ νὰ διαπιστώνῃ τις τὴν προοδευτικὴν ἀνάπτυξιν τῆς μπουρζουαζίας, ἀπὸ ὠρισμένου ἀριθμοῦ αἰώνων καὶ ἐντεῦθεν, δὲν σημαίνει δτὶ καὶ ἐξηγεῖ τὸ Ἰστορικὸν αὐτὸ κίνημα, περισσότερον ἀπὸ τὴν καμπύλην, τὴν ὄποιαν χαράσσει μία πέτρα ἐκσφενδονιζομένη εἰς τὸν ἀέρα, ἀγνοοῦσα τὴν αἰτίαν τῆς πτώσεώς της. Οἱ Ἰστορικοὶ φιλόσοφοι, ἀποδίδουν τὴν ἐξέλιξιν αὐτὴν εἰς τὴν ἀδιάκοπον δρᾶσιν τῶν Ἱδεῶν-Δυνάμεων, καὶ κυρίως τῆς Δικαιοσύνης, ἵσχυρωτέρας ὅλων, ή ὅποια, κατὰ ἕνα φιλόσοφον τόσον ἴδεαλιστήν, ὅσον καὶ ἀκαδημαϊκόν, «εἶναι πάντοτε παροῦσα, ἀν καὶ μόνον κατὰ ὠρισμένον βαθμὸν φθάνει εἰς τὴν ἀνθρωπίνην σκέψιν καὶ τὰ κοινωνικὰ γεγονότα». Ἡ ἀστικὴ κοινωνία καὶ σκέψις, εἶναι λοιπὸν αἱ τελευταῖαι καὶ ὑψηλότεραι ἐκδηλώσεις τῆς ὑπαρχούσης δικαιοσύνης, ή ὅποια ἐμόχθησεν εἰς τὰ ὑπόγεια τῆς Ἰστορίας, διὰ νὰ ἐπιτύχῃ τὰ ὡραῖα αὐτὰ ἀποτελέσματα.

· Άς συμβούλευθῆμεν λοιπὸν τὸν φάκελλον, τὸν ἀφόρῶντα τὴν ἀνωτέρῳ ἀναφερομένην Δέσποινίδα, διὰ νὰ λάβωμεν ὁρισμένας πληροφορίας, σχετικὰς μὲ τὸν χαρακτῆρα της καὶ τὰ ἥθη της.

Μία χυρίαρχος τάξις θεωρεῖ πάντοτε πώς ὅ,τι ἔξυπηρετεῖ τὰς οἰκονομικὰς της καὶ πολιτικὰς συμφέροντα εἶναι δίκαιον, καὶ ὅτι εἶναι ἄδικον πᾶν ὅ,τι δὲν τὰ ἔξυπηρετεῖ. · Ή δικαιοσύνη, ὅπως τὴν ἀντιλαμβάνεται, χυρίαρχεῖ τότε μόνον, ὅταν τὰ ταξικά της συμφέροντα ἴκανοποιοῦνται. Τὰ συμφέροντα λοιπὸν τῆς μπουρζουαζίας εἶναι οἱ ὁδηγοὶ τῆς ἀστικῆς δικαιοσύνης, ὅπως τὰ συμφέροντα τῆς ἀριστοκρατίας ἦσαν ὁδηγοὶ τῆς ἀριστοκρατικῆς τοιαύτης. Οὔτω, κατὰ μίαν εἰρωνίαν ἀσυνείδητον, συμβολίζουν τὴν δικαιοσύνην μὲ δεμένα τὰ μάτια, εἰς τρόπον ὥστε νὰ μὴ δύναται νά τιθῇ τὰ εὐτελῆ καὶ ωπαρὰ συμφέροντα, τὰ ὅποια προστατεύει διὰ τῆς αἰγιδος της.

· Η φεουδαλικὴ καὶ συντεχνιακὴ ὁργάνωσις, αἱ ὅποιαι ἔβλαπτον τὰ συμφέροντα τῆς μπουρζουαζίας, ἦσαν κατ' αὐτήν, τόσο ἄδικοι, ὥστε ἡ δικαιοσύνη της ἀπεφάσισε νὰ τὰς καταστρέψῃ. Οἱ ἀστοὶ ἐστορικοί, διηγοῦνται ὅτι δὲν ἥδυνατο ν<sup>ο</sup> ἀνεχθῆ τὰς κλοπάς, τὰς ὅποιας διέπραττον μὲ τὸ ὅπλον ἀνὰ χεῖρας οἱ φεουδάρχαι βαρῶνοι, οἱ ὅποιοι δὲν ἔγνωριζαν ἄλλα μέσα ν<sup>ο</sup> αὐξῆσουν τὰς γαίας των, ἀπὸ τοῦ νὰ γεμίσουν τὰ βαλάντιά των. · Εκεῖνο ὅμως, τὸ ὅποιον δὲν ἔμποδίζει τὴν ὑπάρχουσαν τιμίαν δικαιοσύνην νὰ ἐνθαρρύνῃ τὰς κλοπὰς τοῦ εἴδους αὐτοῦ, χωρὶς οἱ ἐκτελοῦντες αὐτὰς νὰ διακινδυνεύουν τὴν ζωήν των, οἱ πασιφισταὶ ἀστοί, ἐπιτυγχάνουν μὲ προλεταρίους, μεταμορφωμένους εἰς στρατιώτας, εἰς τὰς βαρβάρους χώρας, τοῦ παλαιοῦ καὶ νέου κόσμου. Οὔτε ὅμως τὸ μέσον αὐτὸν τῆς κλοπῆς ἀρέσκει εἰς τὴν ἐνάρετον αὐτὴν δεσποινίδα. Δὲν ἐπιδοκιμάζει ἐπισήμως καὶ δὲν ἐπιτρέπει μὲ ὅλα τὰ νόμιμα μέσα, παρὰ μόνον τὴν οἰκονομικὴν κλοπὴν, τὴν ὅποιαν, χωρὶς θορυβώδη βίαν, ή μπουρζουαζία ἔφαρμόζει καθημερινῶς ἐπὶ τῆς μισθωτῆς ἔργασίας. · Η οἰκονομικὴ κλοπὴ ἀρμόζει τόσον τελείως εἰς τὴν ἴδιοσυγκρασίαν καὶ τὸν χαρακτῆρα τῆς δικαιοσύνης, ὥστε αὕτη μεταμορφώνεται εἰς

τρύλακα τοῦ ἀστικοῦ πλούτου, δόποιος εἶναι ἡ συσσώρευσις κλοπῶν, νομίμων καὶ δικαίων.

Ἡ δικαιοσύνη, ἡ δόποια, κατὰ τὸ λέγειν τῶν φιλοσόφων, ἔκαμε θαύματα εἰς τὸ παρελθόν, ἡ δόποια βασιλεύει μέσα εἰς τὴν ἀστικὴν κοινωνίαν, καὶ ἡ δόποια ὀδηγεῖ τὸν ἄνθρωπον πρὸς ἓνα μέλλον εἰρήνης καὶ εὐτυχίας, εἶναι, ἀντιθέτως, ἡ γόνιμος δημιουργὸς τῶν κοινωνικῶν βιαιοπραγιῶν. Μῆπως ἡ δικαιοσύνη δὲν ἔδωσεν εἰς τὸν αὐθέντην τὸ δικαίωμα νὰ συμπεριφέρεται πρὸς τὸν ἄνθρωπον, ὡς πρὸς ζῶον; Μῆπως αὐτὴ δὲν δίδει τὸ δικαίωμα εἰς τὸν κεφαλαιοῦχον, νὰ ἐκμεταλλεύεται τὰ παιδιά, τὰς γυναίκας καὶ τοὺς ἄνδρας τοῦ προλεταριάτου, κατὰ τρόπον χειρότερον ἀπὸ τὰ ὑποζύγια ζῶα; Ἡ δικαιοσύνη ἐπέτρεψεν εἰς τὸν δουλοτρόφον, νὰ τιμωρῇ τοὺς δούλους του, σχληρύνοντα τὴν καρδιά της, δταν τοὺς ἐμαστίγωνεν. Καὶ εἶναι αὐτὴ ἀκόμη, ἡ δόποια ἐπιτρέπει εἰς τὸν κεφαλαιοῦχον νὰ ἀρπάζῃ τὴν ὑπεραξίαν, τὴν δημιουργὸν μένην. ἀπὸ τὴν μισθωτὴν ἐργασίαν, καὶ νὰ ἥσυχάζῃ τὴν συνείδησίν του, δταν ἀνταμείβῃ μὲ μισθοὺς ἔξευτελιστικοὺς τὴν ἐργασίαν, ἡ δόποια τὸν πλουτίζει. «Ἐξασκῶ τὸ δικαίωμά μου», ἔλεγεν ὁ δουλότροφος δταν ἐμαστίγωνε τὸν δούλον του. — «Ἐξασκῶ τὸ δικαίωμά μου», λέγει ὁ κεφαλαιοῦχος δταν κλέπτη ἀπὸ τὸν μισθωτόν, τοὺς καρποὺς τῆς ἐργασίας του.

Ἡ μπουρζουαζία, ἀνάγουσα τὰ πάντα εἰς ἑαυτήν, διακοσμεῖ μὲ τὸν πολιτισμὸν καὶ τὸν ἄνθρωπισμὸν, ποὺ ἐπαγγέλλεται, τὴν κοινωνικὴν τάξιν καὶ τὸν τρόπον μὲ τὸν δόποιον μεταχειρίζεται τὸν ἄνθρωπινα δῆτα. Διότι, μόνον καὶ μόνον διὰ νὰ μεταδώσῃ τὸν πολιτισμόν της εἰς τοὺς βάρβαρούς λαούς, νὰ τοὺς ἀνασύρῃ ἀπὸ τὴν χονδρόειδῆ των ἀνηθικότητα, καὶ νὰ βελτιώσῃ τοὺς ἀνθλίους δρους τῆς ὑπάρχεως των, ἐπεχείρησε τὰς ἀποικιακὰς ἀποστολάς της, καὶ ὁ πολιτισμὸς καὶ ὁ ἄνθρωπισμὸς της ἐκδηλώνονται ὑπὸ τὴν μορφὴν καὶ τὸν τρόπον τῆς διὰ τοῦ χριστιανισμοῦ ἀποκτηνώσεως, τῆς διὰ τοῦ ελκοδλ δηλητηριάσεως καὶ τῆς ἔξοντώσεως τῶν ιθαγενῶν. Θὰ τὴν ἀδικούσαμεν δῆμος, ἐάν ἐνομίζουμεν δτι εὑνοεῖ τοὺς βαρβάρους μόνον, καὶ δτι δὲν μεταδίδει τὰ εὑεργετήματα τοῦ πολιτισμοῦ καὶ ἀνθρωπι-

σμοῦ της καὶ εἰς τὰς ἐργατικὰς τάξεις τῶν ἔθνῶν, εἰς τὰ δποῖα κυριαρχεῖ. Ὁ πολιτισμός της καὶ ὁ ἀνθρωπισμὸς αὐτῆς, μετροῦνται ἐκεῖ, ἀπὸ τὴν μάζαν τῶν ἀνδρῶν, τῶν γυναικῶν καὶ παιδιῶν, οἱ δποῖοι στεροῦνται τοῦ παντός, εἶναι καταδικασμένοι εἰς ἀναγκαστικὴν ἐργασίαν νύκτα καὶ ἡμέραν, εἰς περιοδικὴν ἐργασίαν, τὸν ἀλκοολισμόν, τὴν φυματίωσιν, τὸν ωαχιτισμόν, ἀπὸ τὸν διαρκῶς αὐξάνοντα ἀριθμὸν τῶν ἐγκλημάτων, ἀπὸ τὸν πολλαπλασιασμὸν τῶν φρενοχομείων καὶ τὴν ἀνάπινξιν καὶ τελειοποίησιν τῶν σωφρονιστηρίων.

Οὐδέποτε κυρίαρχος τάξις ἐκηρύχθη τόσον ἀναφανδὸν ὑπὲρ τοῦ ἴδαινικοῦ, διότι οὐδέποτε καμία κυρίαρχος τάξις εἶχε τύστην ἀνάγκην νὰ καλύψῃ τὰς πράξεις της μὲ ἴδεαλιστικὴν φλυαρίαν. Ὁ ἴδεολογικὸς αὐτὸς τσαρλατανισμὸς εἶναι τὸ ἀσφαλέστερον καὶ ἀποτελεσματικώτερον μέσον της διὰ τὴν πολιτικὴν καὶ οἰκονομικὴν ἔξαπάτησιν. Ἡ σκανδαλώδης ἀντίθεσις μεταξὺ τῶν λόγων καὶ τῶν πράξεών της, δὲν ἥμποδισε τοὺς ἱστορικοὺς καὶ τοὺς φιλοσόφους νὰ ἐκλαμβάνουν τὰς ἴδεας καὶ τὰς αἰωνίους ἀρχὰς ὃς μοναδικὰς κινητηρίους δυνάμεις τῆς ἱστορίας τῶν ἀστικοποιηθέντων ἔθνῶν. Ἡ βασική των πλάνη, ἡ δποία ὑπερβαίνει πᾶν ἐπιτετραμένον δριον, καὶ εἰς αὐτοὺς ἀκόμη τοὺς διανοούμενους, εἶναι μία ἀναμφισβήτητος ἀπόδειξις τῆς ἐπιδράσεως, τὴν δποίαν ἔξασκοῦν αἱ ἴδεαι, καὶ τῆς ἐπιτηδειότητος, μὲ τὴν δποίαν ἡ μπουρζουαζία ἥδυνήθη νὰ καλλιεργήσῃ καὶ ἐκμεταλλευθῇ τὴν δύναμιν αὐτήν, διὰ ν' ἀποκτήσῃ εἰσοδήματα.

Οἱ χρηματισταὶ φορτώνουν τὰς ἀγγελίας των, μὲ πατριωτικὰς ἀρχὰς, μὲ ἴδεας ἐκπόλιτιστικάς, μὲ δάνεια εἰς τοὺς προστάτας τῶν οἰκογενειῶν πρὸς 6 ο). Ὅλα αὐτὰ εἶναι ἀλάνθαστα δολώματά πρὸς ἄγραν τοῦ χρήματος τῶν εὑπίστων. Ὁ Λεσσέψ, δὲν ἥδυνήθη νὰ πραγματοποιήσῃ τὸν μεγαλοπρεπέστερον Παναμᾶν τοῦ αἰῶνος καὶ ν' ἀποσπάσῃ τὰς οἰκονομίας 800.000 μικροαστῶν, δι' ἄλλον λόγον, ἡ διότι διαγόλως αὐτὸς Γάλλος ὑπέσχετο νὰ προσθέσῃ μίαν νέαν δόξαν εἰς τὸν φωτοστέφανον τῆς πατρίδος του, νὰ εὑρύνῃ τὴν πολιτισμένην ἀγθρωπότητα καὶ νὰ

πλουτίσῃ τοὺς ἐγγραφομένους. Αἱ ἵδεαι, αἱ αἰώνιοι ἀρχαὶ, εἴναι τόσον ἀκαταμάχητα δολώματα, ὥστε δὲν ὑπάρχει χρηματιστικὴ φεκλάμα, βιομηχανικὴ ἢ ἐμπορικὴ ἀγγελία, ἢ ἀγγελία ποτοῦ ἢ φαρμακευτικοῦ προϊόντος, ἢ δποία νὰ μὴ ἔχῃ καρυκευθῆ ἀπὸ αὐτάς. Πολιτικαὶ προδυσίαι καὶ οἰκονομικαὶ ἀπάται ὑψώνονται τὴν σημαίαν τῶν Ἰδεῶν καὶ τῶν Ἀρχῶν (\*).

ΕΡΓΑΛΕΙΟΝ ΗΕΛΛΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΙΩΑΝΝΙΝΑΣ

(\*) Ο Vandervelde καὶ ἄλλοι, σκανδαλίζονται μὲ τὸν ὑπερβολικὸν τρόπον, τὸν κάπιος ἀνευλαβῆ, μὲ τὸν δποῖον ἀπογυμνώνων τὰς ἵδεας καὶ τὰς αἰώνιους ἀρχαῖς. Όποια βεβήλωσις, τῇ ἀληθείᾳ, νὰ μεταχειρίζωμαι ὡς μεταφυσικοὺς ἡθικοὺς γερανοὺς τῆν Δικαιοσύνην, τὴν Ἐλευθερίαν, τὴν Πατρίδα, αἱ δποῖαι ἐκπορνεύονται εἰς τοὺς ἀκαδημαϊκοὺς καὶ κοινοβουλευτικοὺς λόγους, εἰς τὰ προεκλογικὰ προγράμματα, καὶ εἰς τὰς ἐμπορικὰς ὑιαφημίσεις. Άγ οἱ σινάδελφοι αὐτοὶ είχαν ξῆσει κατὰ τὴν ἐποχὴν τῶν Ἐγκυλοπαιδιστῶν, η ἀγανάκτησίς των θὰ ἐκορυφοῦτο ἐναντίον τοῦ Diderot καὶ τοῦ Voltaire, οἱ δποῖοι κακομετεχειρίζοντο τόσον τὴν ἀριστοκρατικὴν ἴδεολογίαν καὶ τὴν ἔσυργαν κατηγορουμένην εἰς τὸν δρομολογισμὸν των, οἱ δποῖοι εἰρωνεύοντο τὰς Ἱερὰς τοῦ Χριστιανισμοῦ Ἀληθείας, τὴν Παρθένον τῆς Ὁρλεάνης, τὸ κυανοῦν αἷμα καὶ τὴν τιμὴν τῶν εὐγενῶν, καθὼς καὶ πολλὰ ἄλλα αἰώνια πράγματα (!...). Θὰ κατεδίκαξαν εἰς τὴν πυρὰν τὸν «Δὸν Κιχώτην», διότι τὸ ἀμέμητον αὐτὸ δριστούργημα τῆς ριωμαντικῆς φιλολογίας, ἐγελοιοποεῖ χωρὶς οἶκτον τὰς ἱπποτικὰς ἀρετάς, τὰς δποίας ἔξιψιναν τὰ ποιημάτα καὶ τὰ μυθιστορήματα τῶν εὐγενῶν.

Ο Delfort Bax, μὲ μέμφεται διὰ τὴν περιφρόνησιν, τὴν δποίαν δεικνύω πρὸς τὴν Δικαιοσύνην, τὴν Ἐλευθερίαν καὶ τὰς ἄλλας ἀφηρημένας ἐννοίας τῆς ἴδιοκτησιακῆς μεταφυσικῆς, αἱ δποῖαι, λέγει, εἴναι ἵδεαι τόσον πάγκοινοι καὶ τόσον ἀναγκαῖαι, ὥστε διὰ νὰ κρίνω τὰς ἀστικάς των γελοιογραφίας, χρησιμοποιῶν ἔνα κάποιον ἴδανικὸν Δικαιοσύνης καὶ ἐλευθερίας. Μὰ τὴν ἀλήθεια, δὲν δύναμαι, δπως δὲν δύνανται, ἄλλως τε, καὶ οἱ μᾶλλον πνευματώδεις φιλόσοφοι, νὰ ξεφύγω ἀπὸ τὸ κοινωνικὸν περιβάλλον. Καὶ δφείλω νὰ ὑποστῶ τὰς ὑπαρχούσας ἵδεας. Ο καθεὶς τὰς πρυσαριόντει σύμφωνα μὲ τὴν ἴδιοσυγχρασίαν καὶ τὰς βλέψεις του, καὶ μεταχειρίζεται τὰς ἀτομικάς του ἀντιλήψεις ὡς κριτήριον τῶν πράξεων τῶν ἄλλων. Εὰν δμως αἱ ἵδεαι αὐταὶ εἴναι ἀναγκαῖαι, μέσα εἰς τὸ κοινωνικὸν περιβάλλον, δπου γεγνῶνται, οὐδόλως ἀπὸ αὐτὸ συνάγεται δτι-δπως τὰ ἀξιώματα τῶν μαθηματικῶν - εἴναι ἀναγκαῖαι καὶ εἰς ὅλα τὰ κοινωνικά περιβάλλοντα, ὡς ἐπίστευτη δ Σωκράτης, δ ὁ δποῖος εἰς τὸν

‘Η ιστορική φιλοσοφία τῶν ιδεαλιστῶν, δὲν ἥδυνατο νὰ εἶναι ἄλλο τι, ἢ μία λογομαχία ἀνευ οὐσίας καὶ τάξεως, ἀφοῦ αὐτοὶ δὲν ἥδυν ἡθησαν ν̄ ἀντιληφθοῦν ὅτι ὁ ἀστὸς δὲν παρατάσσει τὰς αἰωνίους ἀρχάς του, ἢ διὰ νὰ καλύψῃ τὰ ἐγωϊστικὰ κίνητρα τῶν πράξεών του, καὶ ἀφοῦ δὲν

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ ΚΤΗΜΑΤΩΝ Θ. ΠΕΤΡΟΥ

« Πρωταγόραν » του, νομίζω, ὑποδεικνύει τὴν αἰωνίαν ἀνάγκην τῆς δικαιοσύνης, ἀναφέρων ὅτι καὶ αὐτοὶ ἀκόμη οἱ λησταὶ, κανονίζουν τὰς μεταξύ των σχέσεις σύμφωνα μὲ τοὺς κανόνας τῆς. ’Ακριβῶς, ἐπειδὴ αἱ κοινωνίαι, βασιζόμεναι ἐπὶ τῆς ἀτομικῆς ιδιοκτησίας, εἴτε οἰκογενειακῆς εἴτε ἀπολύτως ἀτομικῆς, εἶναι κοινωνίαι ληστῶν, τῶν ὅποιων αἱ κυρίαρχοι τάξεις ληστεύουν τὰ ἄλλα ἔθνη καὶ κλέπτουν τοὺς καρποὺς τῆς ἐργασίας τῶν καταπιεζομένων τάξεων—δοῦλοι, εἴλωτες ἢ μισθωτοὶ—ἢ Δικαιοισύνη καὶ ἡ Ἐλευθερία, εἶναι δι’ αὐτὰς ἀρχαὶ αἰώνιοι. Οἱ φιλόσοφοι τὰς διακηρύσσουν ὡς παγκοσμίους καὶ ἀναγκαῖας ἀντιλήψεις, ἀκριβῶς διότι δὲν γνωρίζουν παρὰ κοινωνίας, βασισμένας ἐπὶ τῆς ἀτομικῆς ιδιοκτησίας, καὶ δὲν δύνανται νὰ συλλάβουν τὴν εἰκόνα μιᾶς κοινωνίας, ἢ ὅποια θὰ είχε ἄλλοιαν τὴν βάσιν.

‘Ο σοσιαλιστὴς ὅμως, ὁ δποῖος γνωρίζει ὅτι ἡ κεφαλαιοκρατικὴ παραγωγή, μᾶς φέρει μοιραίως πρὸς μίαν κοινωνίαν βασιζομένην ἐπὶ τῆς κοινῆς ιδιοκτησίας, δὲν ἀμφιβάλλει καθόλου περὶ τοῦ ὅτι αἱ παγκόσμιαι καὶ ἀναγκαῖαι αὐταὶ ἀντιλήψεις θὰ ἔξαμισθοῦν ἀπὸ τὸ ἀνθρώπινον πνεῦμα μαζὶ μὲ τὸ «δικό μου» καὶ «δικό σου», καὶ τὴν ἐκμετάλλευσιν τοῦ ἀνθρώπου τῶν κοινωνιῶν τῆς ἀτομικῆς ιδιοκτησίας, αἱ δποῖαι, ἀκριβῶς, τὰς ἐδημιούργησαν. Η δοξασία αὐτὴ δὲν ὑποβάλλεται ἀπὸ αἰσθηματικὰ ὄνειροπολίματα, ἀλλ’ ἀντιθέτως ἀπὸ γεγονότα ἀδιαφιλονικήτως ἔξηκριβωμένα. Εἶναι πλέον ἀποδεδειγμένον, ὅτι οἱ βάρβαροι κομμουνισταὶ τῶν προϊστορικῶν χρόνων, δὲν είχαν καμίαν ίδεαν περὶ τῶν αἰωνίων αὐτῶν ἀρχῶν. ’Ο Summer Maine, ὁ δποῖος εἶναι μολαταῦτα ἔνας σοφὸς νομομαθῆς, δὲν τὰς συνήγησε εἰς τὰς Κοινότητας τῶν χωρίων τῶν συγχρόνων ’Ινδιῶν, τῶν ὅποιων οἱ κάτοικοι ἔχουν ὡς κανόνας τῆς διαγωγῆς τῶν τὴν παρόδοσιν καὶ τὴν συνήθειαν.

Αἱ πάγκοινοι καὶ ἀναγκαῖαι ἀντιλήψεις, αἱ χρησιμοποιούμεναι ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους τῶν κοινωνιῶν τῆς ἀτομικῆς ιδιοκτησίας, διὰ τὸν ὄργανισμὸν τῆς πολιτικῆς καὶ κοινωνικῆς των ζωῆς, ἐπειδὴ δὲν θὰ εἶναι πλέον ἀναγκαῖαι διὰ νὰ κανονίζουν τὰς σχέσεις τῶν ἀνθρώπων τῆς μελλούσης κοινωνίας, τῆς βασισμένης εἰς τὴν κολλεκτιβιστικὴν ιδιοκτησίαν, συναθροιζόμεναι, θὰ τακτοποιηθοῦν ἀπὸ τὴν ιστορίαν εἰς τὸ Μουσεῖον τῶν νεκρῶν ίδεων.

κάτωθισαν ν' ἀντιληφθοῦν τὴν τσαρλατάνικήν φύσιν τῆς ἀστικῆς ιδεολογίας.

Οἱ θρηνώδεις ὅμως ἀφορισμοὶ τῆς ιδεάλιστικῆς φιλόσοφίας δὲν ἀποδεικνύουν καθόλου ὅτι δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ φθάσωμεν μέχρι τῶν καθοριστικῶν αἰτίων τῆς ὁργάνωσεως καὶ τῆς ἔξελίζεως τῶν ἀνθρωπίνων κοινωνιῶν, ὅπως οἱ χημικοὶ ἀνεκάλυψαν τὰ αἴτια αὐτά, τὰ ὅποια κανονίζουν τὴν συνένωσιν τῶν μορίων εἰς σύνθετα σώματα

«Ο κοινωνικὸς κόσμος—λέγει ὁ Vico, πατὴρ τῆς φιλοσοφίας τῆς ἴστορίας—εἶναι ἀναντιρρήτως ἔργον τοῦ ἀνθρώπου, ἐξ οὗ συνάγεται ὅτι δυνάμεθα, ὅτι ὀφείλομεν νὰ εὑρεωμεν τὰς ἀρχὰς του μέσα καὶ εἰς αὐτὰς ἀκόμη τὰς μεταβολὰς τῆς ἀνθρωπίνης διάνοιας.» Εκαστος ἀνθρώπος, ὁ ὄποιος σκέπτεται, δὲν θὰ ἐκπλαγῇ διὰ τὸ ὅτι οἱ φιλόσοφοι ποῖος σκέπτεται, δὲν θὰ γνωρίσουν τὸν κόσμον τῆς φύσεως, τὴν ὅποιαν ἐδημιούργησεν ὁ Θεός, καὶ διὰ τὸν ὅποιον οἴηται τὸν ἐπιστήμην ἐπεφυλάχθη, καθὼς ἐπίσης καὶ διὰ τὸ ὅτι πᾶν ἐπιστήμην ἐπεφυλάχθη, καθὼς ἐπίσης καὶ διὰ τὸ ὅτι πάντας τὸν ἐδημιούργησαν» (\*).

Αἱ πολυπληθεῖς ἀποτυχίαι τῶν θεῖστικῶν καὶ ιδεάλιστικῶν μεθόδων, ἐπιβάλλουν τὴν δύναμιν μιᾶς νέας μεθόδου ἐρμηνείας τῆς ἴστορίας.

### III

#### ΟΙ ΙΣΤΟΡΙΚΟΙ ΝΟΜΟΙ ΤΟΥ VICO

·Ο Vico, τὸν ὅποιον οἱ ιστορικοὶ φιλόσοφοι δὲν ἔδιαβαζαν καθόλου, ἀν καὶ ἀναδιφοῦν ἀκαταπαύστως τὰ corsi καὶ ricorsi του, καὶ δύο ἡ τοία ἀλλα ἀποφθέγματά του,

(\*) Giambatista Vico : «Principi di Scienza nuova».

κάκιστα συνήθως έρμηνευόμενα και ἐπαναλαμβανόμενα, έμόρφωσεν ἐν τῇ «Νέᾳ ἐπιστήμῃ» του, τοὺς θεμελειώδεις νόμους τῆς ἴστορίας.

Θέτει ὡς γενικὸν νόμον τῆς ἀναπτύξεως τῶν κοινωνιῶν, ὅτι ὅλοι οἱ λαοί, οἰαδήποτε καὶ ἀν εἶναι ἡ ἔθνικὴ καταγωγὴ των καὶ οὐ γεωγραφικὴ των θέσις, διατρέχουν τοὺς αὐτοὺς ἴστορικοὺς δρόμους, εἰς τρόπον ὥστε ἡ ἴστορία ἐνὸς οἰουδήποτε λαοῦ εἶναι ἡ ἴστορία ἐνὸς ἄλλου λαοῦ, ἐπιτυχόντος ἐνωρίτερον ἐναντίον βαθμὸν ἀναπτύξεος.

«Υφίσταται—λέγει—μία αἰωνία ἰδανικὴ ἴστορία, τὴν ὅποιαν διατρέχουν οἱ ἀνθρώποι μέσα εἰς τὸν χρόνον τῆς ἴστορίας ὅλων τῶν ἔθνων, ἀπὸ οἰανδήποτε κατάστασιν ἀγριότητος καὶ βαρβαρότητος καὶ ἀν ἔξεκίνησαν διὰ νὰ ἐκπολιτισθοῦν» διὰ νὰ ἔξημερωθοῦν ad addimesti-carsi, κατὰ τὴν ἔκφρασίν του («Νέα ἐπιστήμη» βιβλ. II. § 5) (\*).

(\*) Τὸ οῆμα *civilizzare* δὲν ὑπῆρχεν, ἀναμφιβόλως, εἰς τὴν ἐποχὴν τοῦ Vico, διότι μόλις κατὰ τὸν ΙΗ' αἰῶνα, τὸ ματαχειρίσθησαν ἐν Γαλλίᾳ διὰ τὸν καθορισμὸν τῆς πορείας ἐνὸς λαοῦ. μέσα εἰς τὴν δόδον τῆς προόδου. Ἡ δὲ ἔννοιά του εἶναι τόσον πρόσφατος, ὥστε ἡ Γαλλικὴ Ἀκαδημία δὲν ἀναφέρει τίγειν *civilisation* ἐν τῷ λεξικῷ της, παρὰ μόνον ἀπὸ τῆς ἐκδόσεως τοῦ 1835 καὶ ἐντεῦθεν. «Οσον δ' ἀφορᾷ τὸν Fourrier, αὐτὸς δὲν τὴν χρησιμοποιεῖ, ἡ διὰ νὰ καθορίσῃ τὴν σύγχρονον ἀστικὴν περίοδον.

Ἡ φυσικὴ ἐπιστήμη, ἔχει καὶ αὐτὴ ἐπίσης τὴν «αἰωνίαν της ἰδανικὴν ἴστορίαν», καὶ εἶναι, πράγματι, περίεργον καὶ ἐνδιαφέρον νὰ μνημονεύσωμεν τὸν παραλληλισμὸν αὐτὸν τῆς σκέψεως εἰς τὰς φυσικὰς καὶ ἴστορικὰς φιλοσοφίας.

Ο Ἀριστοτέλης καὶ οἱ ἄλλοι θεῖσται, παρεδέχοντο τὴν ὑπαρξιν ἐνὸς ἐκ τῶν προτέρων διαγεγραμμένου σχεδίου, σύμφωνα μὲ τὸ δποῖον ὁ Θεός δημιουργεῖ τὰ ζωῶντα εἶδη, καὶ τὸ δποῖον ὁ ἀνθρωπὸς δύναται ν' ἀνακαλύψῃ μὲ τὴν μελέτην τῆς συγκριτικῆς μορφολογίας, ἀναμιμησκόμενος τότε τῆς θείας προνοίας. Οἱ ὑλισται φιλόσοφοι, ὑποκαθιστῶντες τὸν Θεὸν διὰ τῆς φύσεως, τῆς ἀποδίδουν ἐνα εἶδος ἀσυνειδήτου σχεδίου, ἡ καλλίτερον ἔνα τὸ ποντίκιον καὶ ἀπραγματοποίητον, σύμφωνα μὲ

Ο Morgan, δόποιος ἀναμφισβητήτως δὲν ἔγνώριζε τὸν Vico, κατέληξε εἰς τὴν διαπίστωσιν τοῦ αὐτοῦ νόμου τὸν δόποιον διατυπώνει μὲν ἔνα τρόπον θετικότερον καὶ τελειότερον. Ή στορικὴ δύμοιομορφία τῶν διαφόρων λαῶν, τὴν δόποιαν ὁ Ἰταλὸς φιλόσοφος, ἀπέδιδεν εἰς τὴν ἀνάπτυξίν των, σύμφωνα μὲν ἔνα προδιαγεγραμμένον σχέδιον, ὁ ἀμερικανὸς ἀνθρωπολόγος, τὴν ἀνάγει εἰς δύο αἴτια : Εἰς διανοητικὴν δύμοιότητα τῶν ἀνθρώπων καὶ εἰς τὴν δύμοιομορφίαν τῶν ἐμποδίων, τὰ δόποια διφείλουν γὰρ ὑπερπηδήσουν διὰ νὰ ἀναπτύξουν τὰς κοινωνίας των. Καὶ αὗτὸς ὁ Ἰδιος ὁ Vico, ἐπίστευεν εἰς τὴν διανοητικὴν δύμοιότητα. « Υφίσταται — λέγει — εἰς τὴν φύσιν τῶν ἀνθρώπων πραγμάτων, μία διεθνῆς πνευματικὴ γλῶσσα, κοινὴ εἰς ὅλα τὰ ἔθνη, καὶ ἡ δόποια καθορίζει δύμοιομορφῶς τὴν οὐσίαν τῶν πραγμάτων, ἔχουσα ἔνα ρόλον ἐνεργὸν μέσα εἰς τὴν κοινωνικὴν ζωὴν τῶν ἀνθρώπων, καὶ ἐκφράζουσα αὐτὴν μὲ τόσας τροποποιήσεις, ὥστε τὰ πράγματα ταῦτα δύνανται νὰ λάβουν διαφόρους ὄψεις, Διαπιστώνομεν τὴν ὑπαρξίαν της, εἰς τὰς παροιμίας, τὰ ἀξιώματα αὐτὰ τῆς λαϊκῆς σοφίας, κοινῆς φύσεως εἰς ὅλα τὰ ἔθνη, ἀρχαῖα καὶ σύγχρονα, ἢν καὶ αὐταῖς, ἐκφράζονται τόσον ποικιλοτρόπως » (Degli Elem. XXII) (\*).

τὸν δόποιον δημιουργοῦνται αἱ πραγματικαὶ μορφαὶ. Διὰ τοὺς μὲν ὑπάρχει ἔνα πρώτον πρωταρχικὴ μορφή, τοῦ δόποιον τὰ πραγματικὰ ὄντα εἶναι βαθμιαῖαι τελειοποιήσεις· διὰ τοὺς ἄλλους δὲ ἔνα ἀρχέτυπον, τοῦ δόποιον τὰ ὄντα εἶναι ἀτελεῖς καὶ ποικίλαι ἀπομιμήσεις.

(\*) Ο Ἀριστοτέλης, ἐπίσης ἀπέδιδε πολλὴν σπουδαιότητα εἰς τὰς παροιμίας. Πολλοὶ συγγραφεῖς δύμιλοῦν διὰ μίαν συλλογὴν λαϊκῶν ἀξιωμάτων, τὴν δόποιαν εἶχε συνθέσει, καὶ ἡ δόποια ἔχει. Ο Συνέσιος, τὴν ἀναφέρει εἰς τὸ ἔργον του « Elogie de la Calvitie ». « Ο Ἀριστοτέλης λέγει — θεωρεῖ τὰς παροιμίας ὡς ὑπόλειμματα μιᾶς παρελθούσης φιλοσοφίας, ἔξαφανισθείσης διὰ τῶν ἐπαναστάσεων τοῦ παρελθόντος, ὅπο τὰς δόποιας διῆλθον αἱ κοινωνίαι. Ή θελκτικὴ τῶν συντομία τὰς ἔσωσεν ὅπο τὴν καταστροφήν. Εἰς τὰς παροιμίας, λοιπόν, καὶ τὰς Ιδέας, τὰς δόποιας ἐκφράζουν, ἀποδίδεται τὸ αὐτὸν κῦρος, ὡς καὶ εἰς τὴν ἀρχαίαν φιλοσοφίαν, ἐκ τῆς δόποιας προηλθον, καὶ τῆς δόποιας

«Τὸ ἀνθρώπινον πμεῦμα—λέγει δὲ Morgan—εἶναι εἰδικῶς τὸ αὐτὸν εἰς δλα τὰ ἄτομα, εἰς ὅλας τὰς φυλάς, εἰς δλα τὰ ἔθνη, καὶ περιοριζόμενον ως πρὸς τὴν ἔκτασιν τῶν δυνάμεών του, ἐργάζεται καὶ ὀφείλει νὰ ἐργάζεται κατὰ ὅμοιόμορφον τρόπον καὶ κατὰ στενὰ ὅρια· ποικιλίας. Τὰ ἀποτελέσματα εἰς τὰ δποῖα καταλήγει εἰς χώρας ἀπομακρυσμένας ἀλλήλων, καὶ ἐξ αἰτίας τῆς ἀποστάσεως καὶ τοῦ χρόνου, ἀποτελοῦν τοὺς κρίκους μιᾶς μᾶλισσεως συνεχοῦς καὶ λογικῆς, προελθούσης ἀπὸ κοινὰ πειράματα. Οπως δὲ οἱ διαδοχικοὶ γεωλογικοὶ σχηματισμοί, αἱ ἀνθρώπινοι φυλαί, δύνανται νὰ καταταχθοῦν εἰς στρώματα διαδοχικά, ἀναλόγως τῆς ἀναπτύξεως των, καὶ, τακτοποιούμεναι κατὰ τὸν αὐτὸν ἀκριβῶς τρόπον, ἀποκαλύπτουν μὲν ἕνα οἰονδήποτε βαθμὸν βεβαιότητος, τὴν σταθεραν πορείαν τῆς ἀνθρωπίνης προόδου, ἀπὸ τῆς ἀγριότητος πρὸς τὸν πολιτισμόν», διότι «ἡ πορεία τῶν ἀνθρωπίνων πειραμάτων διῆλθε, διὰ τῶν αὐτῶν

διατηροῦν τὰ εὐγενῆ ἔχνη· διότι, κατὰ τοὺς διαφεύσαντας αἰῶνας, ἡ ἀλήθεια είχεν ἐννοηθῆ πολὺ καλλίτερον ἀπὸ τὴν σύγχρονον ἐποχήν». Ο Χριστιανὸς ἐπίσκοπος, δὲ δποῖος είχε τραφῆ ἀπὸ τὰς ἀρχὰς τῶν εἰδωλολατρῶν συγγραφέων, ἀναθεωρεῖ τὴν γνώμην τῆς ἀρχαιότητος, καθ' ἣν δὲ ἀνθρωπος ἐκφυλίζεται, παρὰ τελειοποιεῖται. Τὴν Ἰδέαν αὐτήν, περιεχομένην ἐν τῇ Ἑλληνικῇ μυθολογίᾳ, καὶ ἀναφερομένην εἰς μερικὰς σελίδας τῆς «Ιλιάδος» παρεδέχοντο καὶ οἱ Αἰγύπτιοι ιερεῖς, οἱ δποῖοι, κατὰ τὸν Ἡρόδοτον, ὑποδιαιροῦσαν τὸ παρελθόν εἰς τρεῖς κατηγορίας: τὴν περίοδον τῶν θεῶν, τῶν ἥρωών, καὶ τῶν ἀνθρώπων.

Ο ἀνθρωπος, ἀφότου ἐγκατέλειψε τὸν κομμουγισμὸν τῶν γενῶν, ἐπίστευε πάντοτε ὅτι ἐκφυλίζεται, καὶ δτι ἡ εὐτυχία καὶ δὲ ἐπίγειος παράδεισος — ἡ χρυσῆ ἐποχὴ — ὑπῆρχε μόνον εἰς τὸ παρελθόν. Η Ἰδέα τῆς ἀνθρωπίνης τελειοποιήσεως καὶ τῆς κοινωνικῆς προόδου ἐμορφώθη μόνον κατὰ τὸν ΙΗ' αἰῶνα, καθ' ἣν στιγμὴν ἡ μπουρζουαζία ἐπλησίαζε νὰ καταλάβῃ τὴν ἐξουσίαν, ἀλλ' δπως δὲ Χριστιανισμός, καὶ αὐτὴ ἐπίσης ἐθεώρησε τὴν εὐτυχίαν προσιτήν μόνον εἰς τοὺς οὐρανούς.

Ο οὐτοπιστικὸς σοσιαλισμὸς τὴν κατεβίβασεν εἰς τὴν γῆν: αό παράδεισος δὲν είγαι δπισθεν, ἀλλὰ ἐμπόρος μαζί, ἐλεγαγού Saint-Simon.

περίπου, καὶ ὅμοιομόρφων ὁδῶν» (\*). «Ο Μάρκος, ὁ ὅποῖς  
ἔμελέτησε τὴν πορείαν τῶν οἰκονομικῶν «πειραμάτων»,  
ἔπιβεβαιοῖ τὴν ἰδέαν τοῦ Morgan: «Ἡ χώρα, ἡ μᾶλλον  
ἀνεπτυγμένη βιομηχανικῶς—λέγει ἐν τῷ προσλόγῳ τοῦ  
«Κεφαλαίου»—δεικνύει εἰς ἔκείνας αἱ ὅποῖαι τὴν ἀκο-  
λουθοῦν εἰς τὴν βιομηχανικὴν πρόοδον, τὴν εἰκόνα τοῦ  
ἰδίου των μέλλοντος».

Οὕτω λοιπόν, «ἡ αἰωνία Ἰδανικὴ Ἰστορία» τὴν ὅποίαν  
κατὰ τὸν Vico, ὀφείλουν νὰ ἀκολουθοῦν, ὁ καθεὶς μὲ  
τὴν σειράν του, οἱ διάφοροι λαοὶ τῆς ἀνθρωπότητος,  
δὲν εἶναι ἔνα Ἰστορικὸν σχέδιον, προδιαγεγραμμένον ὑπὸ<sup>τῆς</sup>  
θείας προνοίας, ἀλλ᾽ ἔνα Ἰστορικὸν σχέδιον τῆς ἀν-  
θρωπίνης προόδου τὸ ὅποῖον ἔγινεν ἀντιληπτὸν ἀπὸ  
τὸν Ἰστορικόν, ὁ ὅποῖος, ἀφοῦ ἔμελέτησε τὰ ὑπὸ ἔκαστου  
λαοῦ διανυθέντα στάδια, συγκρίνει αὐτὰ μεταξύ των, καὶ  
τὰ κατατάσσει εἰς προοδευτικὰς σειράς, σύμφωνα μὲ τὸν  
βαθμὸν τῆς διαδρομῆς των.

Ἐρευναὶ συνεχιζόμεναι ἀπὸ ἐνὸς αἰῶνος, ἐπὶ τῶν ἀ-  
γρίων φυλῶν καὶ τῶν ἀρχαίων καὶ συγχρόνων λαῶν, ἀπέ-  
δειξαν θριαμβευτικῶς, τὴν ἀκρίβειαν τοῦ νόμου τοῦ Vico.  
Διεπίστωσαν δὲ δὲν οἱ ἀνθρωποὶ οἴαδήποτε καὶ ἀν ὑ-  
πῆρξεν ἡ ἐθνικὴ καταγωγὴ των, οἴαδήποτε ἡ γεωγραφι-  
κή των θέσις, διῆλθον, ἀναπτυσσόμενοι, διὰ τῶν αὐτῶν  
μορφῶν τῆς οἰκογένειας, τῆς ἴδιοκτησίας καὶ τῆς παρα-  
γωγῆς, ὡς ἐπίσης καὶ διὰ τῶν αὐτῶν κοινωνικῶν καὶ  
πολιτικῶν θεσμῶν.

Οἱ Δανοὶ ἀνθρωπολόγοι, διεπίστωσαν, πρῶτοι αὐτοί,  
τὸ γεγονός τοῦτο, καὶ διήρεσαν τὴν προϊστορικὴν περί-  
οδον εἰς διαδοχικὰς ἐποχάς· λιθίνην, χαλκίνην καὶ σιδη-  
ρᾶν, χαρακτηριζόμενας οὕτως ἀπὸ τὴν πρώτην ὕλην τῶν  
χρησιμοποιουμένων ἐργαλείων, καὶ συνεπῶς ἀπὸ τὸν  
τρόπον τῆς παραγωγῆς. Ἡ γενικὴ Ἰστορία τῶν διαφόρων  
λαῶν, οἱ ὅποῖοι ἀνήκουν εἰς τὴν γενικὴν φυλήν, τὴν μαύ-

(\*) Levis H. Morgan: «Ancient Society» II, c. IX, IV,  
c. I. III c. V,

ρην, τὴν κιτρίνην ἢ τὴν ἔρυθράν, καὶ οἱ ὅποιοι κατοικοῦν εἰς τὴν εὔκρατον ζώνην, τὸν ισημερινὸν ἢ τὸν πόλους, δὲν διακρίνονται μεταξύ των, ἢ ἀπὸ τὰ στάδια τῆς ιδανικῆς ιστορίας τοῦ Vico, τὴν ιστορικὴν κοιτίδα τοῦ Morgan, τὴν βαθμῖδα τῆς οἰκονομικῆς κλίμακος τοῦ Μάρξ, εἰς τὴν ὅποιαν ἔφθασαν, εἰς τρόπον ὥστε, ὃ μᾶλλον ἀνεπτυγμένος λαός, δεικνύει εἰς αὐτούς, οἱ ὅποιοι εἶναι διληγότερον αὐτοῦ προηγμένοι, τὴν εἰκόνα τοῦ ιδίου αὐτῶν μέλλοντος.

*Καὶ τὰ πνευματικὰ ὅμως προϊόντα δὲν διαφεύγουν τὸν νόμον τοῦ Vico. Οἱ γραμματολόγοι καὶ οἱ φιλόλογοι, ἀνεκάλυψαν ὅτι, διὰ τὴν δημιουργίαν τῶν λέξεων καὶ τῶν γλωσσῶν, οἱ ἄνθρωποι ὅλων τῶν φυλῶν, ἡκολούθησαν τοὺς αὐτοὺς κανόνας. Οἱ Φολκλορισταὶ συνέλεξαν ἀπὸ τοὺς ἀγρίους λαοὺς τόσον ὅσον καὶ ἀπὸ τοὺς πολιτισμένους, τοὺς αὐτοὺς μύθους, ὃ δὲ Vico, εἶχε ἥδη διαπιστώσει παρ’ αὐτοῖς, τὰς αὐτὰς παροιμίας. Πολλοὶ Φολκλορισταί, ἀντὶ νὰ θεωρήσουν τοὺς ὅμιούς μύθους ώς προϊόντα τῶν λαῶν οἱ ὅποιοι δὲν τοὺς διατηροῦν παρὰ μόνον ἀπὸ προφορικὰς παραδόσεις, νομίζουν ὅτι ἐπενοήθησαν εἰς ἓνα μοναδικὸν κέντρον, ἐκ τοῦ ὅποίου, κατόπιν διεδόθησαν εἰς τὴν γῆν. Τοῦτο, εἶναι ἀπαράδεκτον καὶ ἔρχεται εἰς φανερὰν ἀντίφασιν πρὸς ὅτι διεπιστώθη σχετικῶς μὲ τοὺς κοινωνικούς θεσμούς, καὶ τὰ ἄλλα προϊόντα, τόσον τὰ πνευματικὰ, ὅσον καὶ τὰ ὑλικά.*

“*Ἡ ιστορία τῆς Ἰδέας τῆς ψυχῆς, καὶ τῶν Ἰδεῶν τὰς ὅποιας αὐτὴ ἐδημιούργησεν, εἶνε ἐν ἐκ τῶν μᾶλλον περιέργων παραδειγμάτων τῆς ἀξιοσημειώτου δμοιομορφίας τῆς ἀναπτύξεως τῆς σκέψεως. Ἡ Ἰδέα τῆς ψυχῆς, τὴν ὅποιαν συναντῶμεν εἰς τοὺς ἀγρίους, ἔστω καὶ τῆς κατωτέρας βαθμῖδος, εἶναι μία ἐκ τῶν πρώτων διανοητικῶν των ἐπινοήσεων. Ἐπινοηθεῖσα ἀπαξ ἡ ψυχή, ὕφειλε νὰ ἔξασφαλίσῃ μίαν διαμονὴν ὑπὸ τὴν γῆν ἢ εἰς τὸν οὐρανόν, ὅπου νὰ ἔγκατασταθῇ μετὰ θάνατον, εἰς τρόπον ὥστε νὰ ἐμποδισθῇ νὰ ἀλητεύῃ χωρὶς κατοικίαν καὶ νὰ ταράτῃ τοὺς ζῶντας. Ἡ Ἰδέα τῆς ψυχῆς, ζωηρο-*

τάτη εἰς τοὺς ἀγρίους καὶ βαρβάρους λαούς, ἀφοῦ συνετέλεσεν εἰς τὴν ἐπινόησιν τῆς Ἰδέας τοῦ Μεγάλου πνεύματος καὶ τοῦ Θεοῦ, ἔξαφανίζεται εἰς τοὺς λαοὺς ἐκείνους, οἱ δποῖοι ἐφθασαν εἰς ἓνα βαθμὸν ἀνωτέρας ἀναπτύξεως, διὰ νὰ μὴ ἀναγεννηθῇ εἰς αὐτούς, μὲ μίαν νέαν ζωὴν καὶ μόνγαμιν, παρὰ ὅταν φθάσουν οὗτοι εἰς ἓνα νέον σταθμὸν ἔξελίξεως. Οἱ ἴστορικοί, ἀφοῦ ἐσημείωσαν εἰς τὰ ἴστορικὰ ἔθνη τῆς Μεσογείου τὴν παντελῆ ἄλλειψιν τῆς Ἰδέας τῆς ψυχῆς, ἥ δποία μολαταῦτα ὑπῆρχε σταρ' αὐτοῖς, κατὰ τὴν ἀγρίαν αὐτῶν περίοδον, διαπιστώνον τὴν ἀναγέννησίν της, μερικοὺς αἰῶνας πρὸ τῆς Χριστιανικῆς περιόδου, ὡς ἐπίσης καὶ τὴν ἐπίμονον διατήρησίν της, μέγι τῶν ἡμερῶν μας.—Ἐνασμενίζονται νὰ ἀναφέρουν τὰ παράδοξα αὐτὰ φαινόμενα τῆς ἔξαφανίσεως καὶ τῆς ἐπανεμφανίσεως μιᾶς Ἰδέας τόσον κεφιλαιώδους. Χωρὶς δμως νὰ ἀποδίδουν εἰς αὐτὰ σπουδαιότητα καὶ χωρὶς νὰ σκέπτωνται νὰ ἀναζητήσουν τὴν ἔξηγησίν των, τὴν δποίαν, ἄλλως τε, δὲν θὰ ἥδυναντο νὰ εῦρουν, εἰς τὸ πεδίον τῶν ἐρευνῶν των, καὶ τὴν δποίαν δὲν δύνανται νὰ ἐλπίζουν, ὅτι ὁ ἀνακαλύψουν χωρὶς νὰ ἐφαρμόσουν τὴν ἴστορικὴν μέθοδον τοῦ Μάρκ, καὶ χωρὶς νὰ τὴν ἀναζητήσουν εἰς τὰς μεταμορφώσεις τοῦ οἰκονομικοῦ κόσμου.

Οἱ σοφοί, οἱ δποῖοι ἀνεκάλυψαν τὰς πρωτογόνους μορφὰς τῆς οἰκογενείας, τῆς ἰδιοκτησίας, καὶ τῶν κοινωνικῶν θεσμῶν, ἀπερροφήθησαν πάρα πολὺ ἀπὸ τὰς ἀναζητήσεις των, διὰ νὰ εῦρουν τὸν καιρὸν νὰ διαπιστώσουν τὰ αἴτια τῶν μεταμορφώσεών των. Δὲν ἔγραψαν παρὰ μίαν περιγραφικὴν ἴστορίαν, ἐνῷ ἥ ἐπιστήμη τοῦ κοινωνικοῦ κόσμου ὀφείλει νὰ εἶναι περιγραφική, συγχρόνως καὶ ἐπεξηγηματική.

### ■ ■ ■

“Ο Vico πιστεύει ὅτι ὁ ἀνθρωπος εἶναι ὁ ἀσυνείδητος κινητὴρ τῆς ἴστορίας καὶ ὅτι αἱ ζωτικαὶ δυνάμεις εἶναι τὰ

ἀνθρώπινα ἐλαττώματα μᾶλλον, ή αἱ ἀρεταὶ του. Δὲν εἶναι ή ἀφιλοκέρδεια, ή γενναιοφροσύνη καὶ ὁ ἀνθρωπισμός, ἀλλὰ «ἡ ἀγριότης, ή φιλαργυρία καὶ ή φιλοδοξία», αἱ ὅποιαι δημιουργοῦν καὶ ἀναπτύσσουν τὰς κοινωνίας. «Τὰ τρία αὐτὰ ἐλαττώματα, τὰ ὅποια παραπλανοῦν τὸ ἀνθρώπινον εἶδος, δημιουργοῦν τὸν στρατόν, τὸ ἐμπόριον καὶ τὴν πολιτικὴν ἔξουσίαν — la corte — καὶ τὰς συνεπείας αὐτῶν : τὸ θάρρος, τὸν πλοῦτον, τὴν σοφίαν τῶν δημοκρατιῶν, εἰς τρόπον ὥστε τὰ τρία αὐτὰ ἐλαττώματα, ἵκανά νὰ καταστρέψουν τὸ ἀνθρώπινον εἶδος, ἐπὶ τῆς γῆς, δημιουργοῦν τὴν ἀστικὴν εὐτυχίαν».

Τὸ ἀπροσδόκητον αὐτὸ διποτέλεσμα δίδει εἰς τὸν Vico τὴν ἀπόδειξιν «τῆς ὑπάρχεως μιᾶς θείας προνοίας, ἐνὸς θείου πνεύματος, τὸ ὅποιον μὲ τὰ πάθη τῶν ἀνθρώπων, ἀπερροφημένων ἐξ ὅλοκλήρου ἀπὸ τὰ ἀτομικά των συμφέροντα — τὰ ὅποια θὰ τοὺς ἔκαμναν νὰ ζοῦν ἐν μονώσει, ώς τὰ ἄγρια θηρία — ὀργανώνει τὴν ἀστικὴν τάξιν, ή ὅποια μᾶς ἐπιτρέπει νὰ ζῶμεν μέσα εἰς μίαν ἀνθρωπίνην κοινωνίαν» (Degli Elementi, VII).

«Ἡ θεία πρόνοια, ή ὅποια διευθύνει τὰ κακὰ πάθη τῶν ἀνθρώπων, εἶναι μία ἐπανέκδοσις τοῦ λαϊκοῦ ἀξιώματος : ὁ ἀνθρωπός δρᾷ καὶ ὁ Θεὸς τὸν ὄδηγει. Ποία ἀραγε εἶναι ή θεία αὐτὴ πρόνοια τοῦ Ἰταλοῦ φιλοσόφου καὶ ὁ θεὸς αὐτὸς τῆς λαϊκῆς σοφίας, οἱ ὅποιοι ὄδηγοῦν τὸν ἀνθρωπόν, τῇ βοηθείᾳ τῶν ἐλαττωμάτων του καὶ τῶν παθῶν του ;

«Ο τρόπος παραγωγῆς», λέγει ὁ Μάρκος.

Ο Vico, συμφωνῶν πρὸς τὴν λαϊκὴν λογικήν, βεβαίωνει ὅτι ὁ ἀνθρωπός μόνος δημιουργεῖ τὰς κινητηρίους δυνάμεις τῆς ἱστορίας. Αἱ ἀνάγκαι ὅμως καὶ τὰ πάθη του, ἀγαθὰ καὶ ὀλέθρια, δὲν εἶναι ποτὲ ποσοτικῶς ἀμετάβλητα, ὅπως πιστεύουν οἱ ἰδεαλισταί, διὰ τοὺς ὅποιους ὁ ἀνθρωπός παραμένει πάντοτε ὁ ἴδιος. Ἡ μητρικὴ ἀγάπη, ἐπὶ παραδείγματι, ή κληρονομία αὐτὴ τῶν ζώων, ἀνευ τῆς ὅποιας ὁ ἀνθρωπός, εἰς τὴν ἀγρίαν κατάστασιν, δὲν θὰ ἡδύναται νὰ ζήσῃ καὶ νὰ διαιωνίσῃ τὸ εἶδος του,

έλαττώνεται μὲ τὸν πολιτισμόν, εἰς σημεῖον ὥστε νὰ ἔξαφανίζεται εἰς τὰς μητέρας τῶν πλουσίων τάξεων, αἱ ὄποιαι, εὐθὺς ἀπὸ τῆς γεννήσεως τοῦ παιδιοῦ των, ἀπαλλάσσονται αὐτοῦ καὶ τὸ ἐμπιστεύονται εἰς φροντίδας μισθωτῶν. "Αλλαι πολιτισμέναι γυναικες, δοκιμάζουν τόσον ὄλιγον τὴν ἀνάγκην τῆς μητρότητος, ὥστε διατυπώνουν τὴν εὐχὴν νὰ μείνουν παρθένοι (\*). "Η πατρικὴ ἀγάπη καὶ ή φυλετικὴ ζηλοτυπία, αἱ ὄποιαι δὲν δύνανται νὰ ἔκδηλωθοῦν εἰς τὰς ἀγρίας φυλάς, καθὼς καὶ εἰς τὰς βαρβάρους, κατὰ τὴν πολυανδρικὴν περίοδον, ἀναπτύσσονται—ἀντιθέτως—εἰς βαθμὸν ἀπίστευτον εἰς τοὺς πολιτισμένους λαούς. Τὸ αἴσθημα τῆς ἴσοτητος, ζωηρὸν καὶ υπερέχον εἰς τοὺς ἀγρίους καὶ τοὺς βαρβάρους, οἱ ὄποιοι ζοῦν εἰς κοινότητας, μέχρι σημείου ἀπαγορεύσεως τῆς κατοχῆς καὶ ἐνὸς ἀντικειμένου, τὸ δποῖον οἱ ἄλλοι δὲν δύνανται ν' ἀποκτήσουν, ἔχει εἰς τοιοῦτον βαθμὸν ἔξαλειφθῆ, ἀφότου δ ἀνθρωπος οὐτὶς ὑπὸ τὸ σύστημα τῆς ἀτομικῆς ἰδιοκτησίας, ὥστε οἱ πτωχοὶ καὶ οἱ μισθωτοὶ τοῦ πολιτισμοῦ νὰ δέχωνται μὲ ἔγκαρτέρησιν, ὡς κάτι θεῖον φυσικὸν καὶ μοιραῖον, τὴν ὑποδεεστέραν κοινωνικήν των θέσιν.

Οὕτω λοιπόν, ἐν τῇ ἔξελίξει τῆς ἀνθρωπίνης ἀναπτύξεως, τὰ βασικὰ πάθη μεταμορφοῦνται, ἔλαττώνονται καὶ ἔξαφανίζονται, ἐνῷ, ἀντιθέτως, ἄλλα τοιαῦτα δημιουργοῦνται καὶ μεγαλώνουν. Τὸ νὰ μὴ ἀναζητοῦμεν παρὰ εἰς τὸν ἀνθρωπὸν τὰς καθοριστικὰς αἰτίας τῆς παραγ-

(\*) Παρατηρεῖται ἔνα παρόμοιον φαινόμενον εἰς μερικὰ ἔντομα, τὰ δποῖα ἡδυνήθησαν νὰ δημιουργήσουν κοινωνικὸν περιβάλλον. "Η βασίλισσα τῶν μελισσῶν, η δποῖα εἶναι η μητέρα τῆς κυψέλης. δὲν ἀπασχολεῖται μὲ τὰ παιδιά της καὶ σκοτώνει μάλιστα τὰς κόρας της, τὰς ἐφοδιασμένας μὲ γεννητικὰ δργανα, καὶ τὰς δποῖας αἱ οὐδέτεροι ἐργάτιδες πρέπει νὰ προστατεύουν ἀπὸ τῆς μητρικῆς μανίας. Μερικὰ εἶδη δργίστων, αἱ δποῖαι κατρικιδιοποιήθησαν, ἔχουν χάσει τὸ ἔνατικον τῆς μητρότητος, καὶ, μ' ὅλον δτι γεννοῦν πολλὰ αὐγά, δὲν τὰ κλωσσοῦν ποτέ.

γῆς καὶ ἔξελίξεώς των, θὰ ἐσήμαινε τὴν παραδοχὴν τοῦ  
ὅτι, ἀν καὶ ξῆρος οὐτος ἐν τῇ φύσει καὶ τῇ κοινωνίᾳ, δὲν  
ὑφίσταται μολοντοῦτο τὴν ἐπίδρασιν τῆς ἀντικειμενικῆς  
πραγματικότητος. Μία τοιαύτη ὑπόθεσις δὲν δύναται νὰ  
γεννηθῇ, ἔστω καὶ εἰς τὸ πνεῦμα καὶ τοῦ μᾶλλον λεπτο-  
λόγου ἴδεαλιστοῦ, διότι κανεὶς δὲν θὰ ἐτόλμα νὰ διέσχυ-  
ρισθῇ, ὅτι πρέπει νὰ ἀπαντῶμεν τὸ αὐτὸ αἴσθημα αἰδοῦς  
εἰς μίαν γυναικα εὔπόρου οἰκογενείας, καὶ εἰς μίαν δυσ-  
τυχή, ἥ δροια κερδίζει τὰ μέσα τῆς συντηρήσεώς της,  
πωλοῦσα τὸ σῶμα της, τὴν αὐτὴν ταχύτητα εἰς τὴν κατά-  
στρωσιν ἐνὸς λογαριασμοῦ εἰς ἕνα τραπεζιτικὸν ὑπάλλη-  
λον καὶ ἔνα ἀκαδημαϊκόν, τὴν αὐτὴν εὐκινησίαν τῶν χει-  
ρῶν εἰς ἕνα πιανίσταν ἐξ ἐπαγγέλματος καὶ ἔνα ἐργάτην.  
Εἶναι λοιπὸν ἀναντίρροητον, ὅτι δρ φυσικὸς ἀνθρωπος, δ  
διανοούμενος καὶ ἡθικός, ὑφίσταται ἀσυνειδήτως ἄλλὰ  
βαθέως, τὴν ἐπίδρασιν τοῦ περιβάλλοντος, ἐν τῷ δροιῳ  
κινεῖται.

## IV

### ΤΟ ΦΥΣΙΚΟΝ ΚΑΙ ΤΟ ΤΕΧΝΗΤΟΝ “Η ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΝ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ

“Η ἐπίδρασις τοῦ περιβάλλοντος, δὲν εἶναι μόνον ἀμε-  
σος: δὲν συντελεῖται δηλ. μόνον ἐπὶ τοῦ δρῶντος δργά-  
νου, ἐπὶ τῆς χειρός, εἰς τὴν περίπτωσιν τοῦ πιανίστα καὶ  
τοῦ ἐργάτου: ἐπὶ ἐνὸς ἐγκεφαλικοῦ τμήματος, εἰς τὴν πε-  
ρίπτωσιν τοῦ τραπεζιτικοῦ ὑπαλλήλου καὶ τοῦ ἀκαδημαϊ-  
κοῦ: ἐπὶ τῆς εἰδικῆς ἐννοίας, εἰς τὴν περίπτωσιν τῆς τι-  
μίας γυναικὸς καὶ τῆς πόρνης. Εἶναι ἀκόμη καὶ ἔμμεσος  
καὶ ἀντανακλᾶ ἐφ<sup>3</sup> δλων τῶν δργάνων. Η γενίκευσις  
αὐτῇ τῆς ἐπιδράσεως τοῦ περιβάλλοντος, τὴν δροῖαν δ  
Geoffroy Saint Hilaire προσδιώρισε μὲ τὸν χαρακτηρι-  
στικὸν δρισμὸν «Ἐξάρτησις τῶν δργάνων», καὶ τὴν δ-  
ροῖαν οἱ σύγχρονοι φυσιοδίφαι ἀποκαλοῦν «γόμον τῆς  
ἀμοιβαίας σχέσεως», διατυπώνεται ως ἔξῆς ὑπὸ τοῦ

Cuvier : « Πᾶν δργανικὸν ὅν, σχηματίζει ἔνα σύνολον, ἔνα σύστημα ἐνιαῖον καὶ κλειστόν, τοῦ δποίου τὰ μέρη ἀντιστοιχοῦν καὶ συναγωνίζονται, διὰ τὴν αὐτὴν δριστικὴν ἐπίδρασιν, διὰ μιᾶς δράσεως ἀμοιβαίας. Κανὲν ἐκ τῶν μερῶν αὐτῶν, δὲν δύναται νὰ ἀλλάξῃ, χωρὶς καὶ τὰ ἄλλα μέρη νὰ ἀλλάξουν ἐπίσης » (\*).

Ἡ μορφή, ἐπὶ παραδείγματι, τῶν ὁδόντων ἐνὸς ζώου, δὲν δύναται νὰ μεταβληθῇ, διὰ μίαν οἰανδήποτε αἰτίαν, χωρὶς ἡ μεταμόρφωσις αὐτὴ νὰ συνεπάγεται μεταμόρφωσιν τῶν σιαγόνων, τῶν μασητήρων μυῶν, τῶν ὁστῶν τοῦ κρανίου, εἰς τὰ δποῖα εἶναι προσκεκολλημένος, τοῦ ἐγκεφάλου αὐτοῦ, τοῦ περιτζομένου ἐν τῷ κρανίῳ (\*\*), τῶν ὁστῶν καὶ τῶν μυῶν οἱ δποῖοι ὑποβαστάζουν τὴν κεφαλῆν, τοῦ σχήματος καὶ τοῦ μήκους τῶν ἐντέρων, ἐν μιᾷ λέξει δὲν τῶν μερῶν τοῦ σώματος. Αἱ μεταβολαὶ αἱ δποῖαι συνετελέσθησαν εἰς τοὺς ἐμπροσθίους πόδας, μόλις αὐτοὶ ἔπαυσαν νὰ χρησιμεύουν εἰς τὸ βάδισμα, εἶχον ὡς συνέπειαν δργανικὰς μεταλλαγάς, αἱ δποῖαι τελικῶς ἀπε-

(\*) Cuvier : « Discours sur la révolution de la surface du Globe ».

(\*\*) Οἱ ἀνατόμοι φρονοῦν, ὅτι οἱ κροταφικοὶ μῆρες, οἱ δποῖοι εἰς τὰ σαρκοφάγα ζῶα καὶ πολλοὺς πιθίκους συνδέονται εἰς τὸν θόλον τοῦ κρανίου καὶ τὸ περιβάλλον ώς κλοιός, συμπιέζοντες τὴν κρανιακὴν κοιλότητα, ἐμποδίζουν τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἐγκεφάλου, περιωρισμένου, σχετικῶς, πρὸς τὸν ἐγκέφαλον τῶν ζώων, τὰ δποῖα, ὅπως ὁ ἀνθρωπός, ἔχοντας ἔνα μηχανισμὸν μαστικὸν ὀλίγον ἀνεπτυγμένον καὶ κροταφικοὺς μῆρες ὀλίγον ἴσχυούς. Ο R. Anthony, ἀφαιρέσας ἀπὸ δύο ακύλους, μόλις γεννηθέντας, ἐνα τῶν κροταφικῶν μυῶν, διεπίστωσεν, ὀλίγους μῆρας βραδύτερον, δτι τὸ ἥμισυ τοῦ κρανίου, τὸ ἀντιστοιχοῦ πρὸς τὸν ἀφαιρεθέντα μῆν, ἦτο περισσότερον κυρτὸν καὶ δτι τὸ ἐγκεφαλικὸν ἥμισφαίριον εἶχεν αὔξησει κατ' ὅγκον. (Comptes rendus de l' Académie de Sciences, 23 Νοεμβρίου 1903).

χώρησαν τὸν ἄνθρωπον, ἀπὸ τοὺς ἄνθρωποιδεῖς πιθήκους.

·Δὲν εἶναι πάντοτε εὔκολον νὰ προβλέπωνται καὶ νὰ κατανοοῦνται αἱ μεταβολαί, τὰς ὅποιας συνεπάγεται ἡ μεταβολὴ ἐνὸς οἰουδήποτε ὅργανου. Οὕτω, διατί ἡ θραῦσις ἐνὸς ποδός, ἢ ἡ ἀποκοπὴ ἐνὸς ὅρχεος ἐνὸς μυρικαστικοῦ, συνεπάγεται ἀτροφίαν τῶν κεράτων του, εἰς τὴν ἀντίθετον πλευρᾶν τοῦ ἀκρωτηριασμοῦ; Διατί αἱ λευκαὶ γαλαῖ, εἶναι χωφαί; Διατί τὰ θηλαστικὰ τῶν δποίων οἱ πόδες ἀπολήγουν εἰς ὅπλην, εἶναι φυτοφάγα, καὶ ἔχεινα τὰ ὅποια ἔχουν πέντε δακτύλους, ἐφωδιασμένους μὲ δυνχας, εἶναι σαρκοφάγα;

Μιὰ ἀπλὴ ἀλλαγὴ εἰς τὰς συνηθείας, ὑποβάλουσα ἐν ἡ περισσότερα ὅργανα εἰς ἀσυνήθιστον χρησιμοποίησιν, ἔχει πολάκις, ως συνέπειαν βαθείας ἀλλοιώσεις, εἰς ὅλοκληρον τὸν ὅργανισμόν. Ὁ Darwin λέγει ὅτι ἐκ μόνου τοῦ γεγονότος ὅτι ὥρισμένα εἴδη ἀγελάδων τῆς Σκωτίας, βόσκουν συνεχῶς ἐπὶ ἐπικλινοῦς ἐδάφους, ἐπῆλθον μεταβολαὶ εἰς τὸν σκελετὸν αὐτῶν. Οἱ φυσιοδίφαι, συμφωνοῦν πρὸς τοῦτο, θεωροῦντες ὅτι τὰ κήτη: φάλαιναι, φυσητῆρες, δελφῖνες, εἶναι ἀπόγονοι ἀρχαίων θηλαστικῶν τῆς ξηρᾶς, τὰ ὅποια, εὑρίσκοντα εἰς τὴν θάλασσαν ἀφθονωτέραν τροφὴν καὶ κατὰ εὔκολότερον τρόπον, κατέστησαν ὑδρόβια. Τὸ νέον αὐτὸ ζωϊκὸν εἶδος, μετεσχημάτισε τὰ ὅργανά του, ἀφίνον εἰς ὑποτυπώδη κατάστασιν ἔχεινα τὰ ὅποια εἶχεν ἀχρηστεύσει πλέον, καὶ ἀναπτύσσον τὰ ἄλλα καὶ προσαρμόζον αὐτὰ εἰς τὰς ἀνάγκας τοῦ ὑγροῦ περιβάλλοντος. Τὰ φυτὰ τῆς Σαχάρας, διὰ νὰ προσαρμοσθοῦν πρὸς τὸ ἄνυδρον περιβάλλον των, ἦναγκάσθησαν νὰ λεπτύνουν τὸν κορμόν των καὶ νὰ ὅλιγοστεύσουν τὰ φύλλα των, εἰς δύο ἢ τέσσαρα, νὰ τὰ περιβάλουν μὲ ἕνα κηρῶδες στρῶμα διὰ νὰ ἐμποδίζουν τὴν ἔξατμισιν, καὶ νὰ ἐπεκτείνουν πολὺ τὰς Qίζας των, ἀναζητοῦντα ὑγρασίαν. Τὰ βλαστικά των φαινόμενα, συντελοῦνται εἰς ἐποχὰς ἀντιθέτους τῶν συνηθισμένων. Κοιμῶνται τὸ θέρος, τὴν θερμὴν ἐποχὴν, καὶ θάλλουν τὸν χειμῶνα τὸν ψυχρὸν καὶ

ύγρον. Τὰ φυτά τῆς ἐρήμου, παρουσιάζουν, δλα, ἀνάλογα χαρακτηριστικά. "Ενα δοθὲν περιβάλλον συνεπάγεται τὴν ὑπαρξιν δντων, τὰ δποῖα ἐμφανίζουν ἓνα σύνολον καθωρισμένων χαρακτηριστικῶν.

Τὰ κοσμικὰ ἢ φυσικὰ περιβάλλοντα, πρὸς τὰ δποῖα ὄφείλουν νὰ προσαρμοσθοῦν τὰ φυτὰ καὶ τὰ ζῶα, ἐπὶ ποινῇ ἀφανισμοῦ των, σχηματίζουν, δπως τὸ ὅργανικὸν δν τοῦ Cuvier, σύνολα, καὶ συστήματα πολύπλοκα καὶ χωρὶς ὠρισμένα ἐν τῷ διαστήματι ὅρια, τῶν δποίων τὰ μέρη, εἶναι : γεωλογικὴ σύστασις, καὶ σχηματισμὸς τοῦ ἐδάφους, γειτνίασις πρὸς τὸν ἴσημερινόν, ἔξαρσις ὑπεράνω τῆς στάθμης τῆς θαλάσσης, οεύματα ὕδατος τὰ δποῖα τὰ ποτίζουν, πλῆθος βροχῶν καὶ ἥλιακῆς θερμότητος τὴν δποίαν ἐναποθηκεύουν κτλ. Ζῶα καὶ φυτά, τὰ δποῖα ἔκει ζοῦν.

Τὰ μέρη αὐτά, ἀντιστοιχοῦν πρὸς ἄλληλα, εἰς τρόπον ὥστε τὸ ἐν ἔξ αὐτῶν δὲν δύναται νὰ μεταβληθῇ, χωρὶς νὰ ἐπιφέρῃ τὴν μεταμόρφωσιν καὶ τῶν ἄλλων. Αἱ μεταβολαὶ τοῦ φυσικοῦ περιβάλλοντος, διότι ἀκριβῶς, εἶναι ὀλιγώτερον ταχεῖαι ἀπὸ ἔκείνας αἱ δποῖαι συντελοῦνται εἰς τὰ ὅργανικὰ δντα, δύνανται ἐπίσης νὰ ἐκτιμηθοῦν. Τὰ δάση, ἐπὶ παραδείγματι, ἔχουν κάποιαν ἐπίδρασιν ἐπὶ τῆς θερμοκρασίας, καὶ τῶν βροχῶν, καὶ συνεπῶς, καὶ ἐπὶ τῆς ὑγρασίας καὶ τῆς βλαστήσεως τοῦ ἐδάφους. Ὁ Darwin ἀπέδειξεν δτι πολλὰ ζῶα, φαινομενικῶς ἀσύμματα, δπως οἱ σκώληκες, ἔπαιξαν ἐναν ἀξιόλογον ρόλον εἰς τὸν σχηματισμὸν τῆς φυτικῆς γῆς. Ὁ Berthelot καὶ οἱ Hellriegel καὶ Willgarth, ἀπέδειξαν δτι τὰ βακτηρίδια, τὰ δποῖα ἀφθονοῦν εἰς τὰ δζώδη τμήματα τῶν οιζῶν τῶν λαχανοειδῶν, εἶναι γονιμοποιὰ στοιχεῖα τοῦ ἐδάφους. Ὁ ἀνθρωπος, μὲ τὴν ἀνάπτυξίν του καὶ τὴν μόρφωσιν, ἔξασκει μίαν ἀξιοσημείωτον ἐπίδρασιν ἐπὶ τοῦ φυσικοῦ περιβάλλοντος. Αἱ ἐκδασώσεις τὰς δποίας ἡρχισαν οἱ Ρωμαῖοι, μετέβαλον εἰς ἀκατοικήτους ἐρήμους εὐφόρος χώρας τῆς Ἀσίας καὶ τῆς Ἀφρικῆς.

Τὰ φυτά, τὰ ζῶα καὶ δ ἀνθρωπος, εἰς τὴν φυσικὴν

των κατάστασιν, ύφισταμενα τὴν ἐπίδρασιν τοῦ φυσικοῦ περιβάλλοντος, χωρὶς ἄλλο μέσον ἀντιστάσεως ἀπὸ τὴν σύκολίαν τῆς προσαρμογῆς τῶν ὁργάνων των, καταλίγουν νὰ διαφέρουν ἀλλιήλων, ἐνῷ εἶχον κοινὴν τὴν καταγωγήν, ἐὰν ἐπὶ ἑκατοντάδας ἡ χιλιάδας γενεῶν, ἔζησαν εἰς διαφορετικὰ φυσικὰ περιβάλλοντα. Τὰ ἀνόμοια φυσικὰ περιβάλλοντα, τείνουν λοιπόν, εἰς τὸ νὰ καταστήσουν ἀνομίους τοὺς ἀνθρώπους, ὅπως τὰ φυτὰ καὶ τὰ ζῶα. Καὶ πραγματικῶς, αἱ διάφοροι ἀνθρώπιναι φυλαί, ἀσχηματίσθησαν κατὰ τὴν ἀγρίαν περίοδον τῆς ἀνθρωπότητος.

Ο ἀνθρωπός, ὅχι μόνον μεταβάλλει μὲ τὴν βιομηχανίαν του τὸ φυσικὸν περιβάλλον, ἐν τῷ ὅποιῳ ζεῖ, ἀλλ' ἀκομὴ δημιουργεῖ, ἀπὸ τὸ κάθε τι, ἔνα περιβάλλον τεχνητὸν τὸν ἥκι κοινωνικὸν, τὸ ὅποιον τοῦ ἐπιτρέπει, ἀν ὅχι ν' ἀπαλάξῃ τὸν ὁργανισμόν του, ἀπὸ τὴν ἐπίδρασιν τοῦ κοινωνικοῦ περιβάλλοντος, τοὐλάχιστον ὅμως, νὰ τὴν ἐλαττώσῃ σημαντικῶς. Τὸ τεχνητὸν ὅμως αὐτὸν περιβάλλον, ἔξασκε, μὲ τὴν σειράν του, μίαν κάποιαν ἐπίδρασιν ἐπὶ τοῦ ἀνθρώπου, δημιουργηθέντα ἀπὸ τὸ φυσικὸν περιβάλλον. Ο ἀνθρωπός λοιπόν, ὅπως καὶ τὰ ἔξημερωμένα φυτὰ καὶ ζῶα, ὑφίσταται τὴν ἐπίδρασιν καὶ τοῦ φυσικοῦ καὶ τοῦ τεχνητοῦ περιβάλλοντος.

Τὰ τεχνητὰ ἥκι κοινωνικὰ περιβάλλοντα, τὰ ὅποια οἱ ἀνθρωποι ἐδημιουργησαν βαθμηδόν, διαφέρουν μεταξύ των, κατὰ τὸν βαθμὸν τῆς κατασκευῆς των καὶ τῆς περιπλοκῆς αὐτῶν. Τὰ περιβάλλοντα ὅμως τοῦ αὐτοῦ βαθμοῦ κατασκευῆς καὶ περιπλοκῆς, παρουσιάζουν μεταξύ των μεγάλας ὅμοιότητας, οἷα δήποτε καὶ ἀνθρώπινοι φυλαὶ αἱ ὅποιαι τὰ ἐδημιουργησαν καὶ ἡ γεωγραφική των θέσις. Εἰς τρόπον ὅστε, ἐνῷ ὁ ἀνθρωπός ἔχακολουθεῖ νὰ ὑφίσταται τὴν ἄλλοιωτικὴν ἐπίδρασιν τῶν ἀνομοίων φυσικῶν περιβαλλόντων, ὑφίσταται, ὡς ἐκ περισσοῦ, καὶ τὴν ἐπίδρασιν τῶν ὅμοιων τεχνητῶν, τὰ ὅποια τείνουν νὰ ἐλαττώσουν τὰς διαφορὰς τῶν φυλῶν καὶ νὰ ἀναπτύξουν παρ' αὐταῖς, τὰς αὐτὰς ἀνάγκας, τὰ αὐτὰ συμφέροντα, τὰ αὐτὰ πάθη, καὶ τὴν αὐτὴν νοοτροπίαν.

Τὰ ὅμοια φυσικὰ περιβάλλοντα, ἐξ ἄλλου, ὡς ἔχεινα, ἐπὶ παραδείγματι, τὰ δποῖα εὑρίσκονται ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ γεωγραφικοῦ μήκους καὶ πλάτους, ἐξασκοῦν μίαν ἀνάλογον ἐνοποιητικὴν ἐπίδρασιν ἐπὶ τῶν φυτῶν καὶ ζώων τὰ δποῖα ζοῦν ἔχει καὶ ἔχουν, συνεπῶς, ἀνάλογον, μεταξύ των, τὸν ζωϊκὸν καὶ φυτικόγετων κόσμον. Τὰ ὅμοια τεχνητὰ περιβάλλοντα, τείνονταν λοιπὸν εἰς τὸ νὰ ἐνοποιήσουν τὸ ἀνθρώπινον εἶδος, τὸ δποῖον, τὰ ἀνόμοια φυσικὰ περιβάλλοντα ἔχονταν εἰς φυλὰς καὶ ὑπο-φυλάς.

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΠΛΑΝΕΤΗΜΟΥ ΚΡΗΤΗΣ ΗΛΙΑΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΠΕΙΡΑΙΑΣ

Τὸ φυσικὸν περιβάλλον, ἔξελίσσεται μὲ μίαν τόσον μεγάλην βραδύτητα, ώστε τὰ φυτικὰ καὶ ζωϊκὰ εἴδη, τὰ δποῖα εἶναι προσηρμοσμένα εἰς αὐτό, φαίνονται ἀμετάβλητα. Τὸ τεχνητὸν περιβάλλον, ἀντιθέτως, ἔξελίσσεται μὲ αὐξουσαν ταχύτητα. Καὶ εἶναι ὁ λόγος αὐτὸς διὰ τὸν δποῖον ἡ ἴστορία τῶν ἀνθρώπων καὶ τῶν κοινωνιῶν των, ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν ἴστορίαν τῶν ζώων καὶ φυτῶν, σίναι τόσον ἔξαιρετικῶς ποικίλλῃ.

Τὰ τεχνητὰ περιβάλλοντα, δπως καὶ τὸ ὅργανικὸν ὃν καὶ τὸ φυσικὸν περιβάλλον, σχηματίζουν σύνολα, σύνθετα συστήματα χωρὶς ὅρια, καθορισμένα ἀπὸ τὸ διάστημα καὶ τὸν χρόνον, τῶν δποίων τὰ τμῆματα ἀντιστοιχοῦν πρὸς ἄλληλα καὶ εἶναι τόσον στενῶς συνδεδεμένα, ώστε κανὲν ἐκ τούτων δὲν δύναται νὰ μεταβληθῇ μόνον του, χωρὶς καὶ ὅλα τὰ ἄλλα νὰ κλονισθοῦν καὶ νὰ ἀναγκασθοῦν νὰ ὑποστοῦν καὶ αὐτὰ μεταβολάς.

Τὸ τεχνητὸν ἡ κοινωνικὸν περιβάλλον, τὸ δποῖον ἔχει μίαν ἔξαιρετικὴν ἀπλότητα καὶ ἀποτελεῖται ἀπὸ ἕνα μικρὸν ἀριθμὸν μερῶν, παρὰ τοῖς ἀγρίοις λαοῖς, περιπλέκεται, καθόσον ὁ ἀνθρώπως προοδεύει ἀπὸ τὴν προσθήκην νέων μερῶν καὶ τὴν ἀνάπτυξιν τῶν προϋπαρχόντων. "Ἐχει σχηματισθῆ, ἀπὸ τὴν ἐποχὴν τῆς ἴστορικῆς περιόδου, ἀπὸ τοὺς οἰκονομικούς, κοινωνικούς, πολιτικοὺς καὶ δικαστικοὺς θεσμούς, ἀπὸ τὰς παραδόσεις, τὰς συνηθείας, τὰ ἥθη καὶ τὴν ἥθικήν, ἀπὸ κοινὴν ἔννοιαν καὶ γνῶμην, ἀπὸ τὰς θρησκείας, τὴν φιλολογίαν, τὸς τέχνας, τὴν φι-

ΙΩΑΝΝΗΣ ΠΑΠΑΖΩΝΑΣ  
2006

λοσοφίαν, τὰς ἐπιστήμας, τὸν τρόπον παραγωγῆς καὶ ἀνταλλαγῆς κτλ. καὶ ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, τοὺς ζῶντας ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν ὅλων αὐτῶν. Τὰ μέρη αὗτά, μεταβαλόμενα καὶ δρῶντα, τὰ μὲν ἐπὶ τῶν δέ, ἐδημιούργησαν ήίαν σειρὰν κοινωνικῶν περιβαλλόντων δλοὲν καὶ περισσότερον πολυπλόκων καὶ ἐκτεταμένων, τὰ ὅποια, προϊόντος τοῦ χρόνου, μετέβαλον τοὺς ἀνθρώπους, διότι, ὅπως τὸ φυσικὸν περιβάλλον, καὶ ἔνα δοθὲν κοινωνικὸν τοιοῦτον, συνεπάγεται τὴν ὑπαρξίν ἀνθρώπων δι’ ὅποιοι παρουσιάζουν, φυσικῶς καὶ ηθικῶς, ἔνα σύνδολον ἀναλόγων χαρακτήρων. Ἐὰν ὅλα τὰ μέρη αὗτά, τὰ ὅποια ἀντιστοιχῶν πρὸς ἄλληλα, ἥσαν σταθερὰ ἢ δὲν ἐποίκιλον, ἢ διὰ μιᾶς ἐξαιρετικῆς βραδύτητος, ὅπως τὸ βάθος τῶν μερῶν τοῦ φυσικοῦ περιβάλλοντος, τὸ τεχνητὸν περιβάλλον θὰ παρέμενεν ἐν ἴσορροπίᾳ καὶ δὲν θὰ ἐδημιούργει ἀντιθέσεις. Ἡ ἴσορροπία του, ἀντιθέτως, εἶναι ἐξαιρετικῶς καὶ προοδευτικῶς ἀσταθής, διηνεκῶς διατάραρασσομένη ἀπὸ τὰς μεταβολάς, τὰς ὅποιας ὑφίσταται οἰονδήποτε ἐκ τῶν μερῶν της, τὸ ὅποιον ἐπιδρᾷ καὶ ἐπὶ δλων τῶν ἄλλων.

Τὰ μέρη ἐνὸς ὁργανικοῦ ὄντος, ὡς καὶ ἔκεινα ἐνὸς φυσικοῦ περιβάλλοντος, ἐπιδροῦν τὰ μὲν ἐπὶ τῶν δέ, μηχανικῶς, δύναται τις νὰ εἴπῃ· ὅταν κατὰ τὴν πορείαν τῆς ζωῆς ἐξελίξεως, ἢ κάθετος στάσις, ἔγινε ὅριστικῶς ἀποδεκτὴ ἀπὸ τὸν ἀνθρώπον, κατέστη ἢ αἴτια τῶν μεταβολῶν δλων αὐτοῦ τῶν ὁργάνων. "Οταν ἢ κεφαλὴ ἀντὶ νὰ στήριζεται μὲ ἵσχυροὺς μῆς εἰς τὸ ἄκρον τοῦ λαιμοῦ, ὡς συμβαίνει εἰς τὰ ἄλλα θηλαστικά, ὑποστηρίζεται ὑπὸ τῆς σπονδυλικῆς στήλης, οἱ μῆνες καὶ τὰ ὄστα, μὲ τὰ ὅποια περιβάλλεται, μετεβλήθησαν καὶ μετεμόρφωσαν, συγχρόνως, τὸ κρανίον, τὸν ἔγκεφαλον κλπ. "Οταν τὸ στρῶμα φυτικῆς γῆς ἐνὸς τόπου αὐξάνῃ, διὸ οἰανδήποτε αἴτιαν, ἀντὶ νὰ ἔχῃ φυτὰ μαραμένα, τρέφει ἔνα δλόκληρον δάσος, τὸ ὅποιον μεταβάλλει τὸ ρεῦμα τῶν ὕδατων, τὸ ὅποιον δλοὲν καὶ αὐξάνει. Τὰ μέρη ὅμως ἐνὸς τεχνητοῦ περιβάλλοντος, δὲν δύνανται νὰ ἐπιδροῦν τὸ ἐπὶ τοῦ ἄλλου, ἢ μόνον τῇ ἐπεμβάσει τοῦ ἀνθρώπου. Τὸ

μεταβληθὲν μέρος πρέπει νὰ ἀρχίσῃ νὰ μεταβάλλῃ φυσικῶς καὶ πνευματικῶς τὸν ἀνθρώπον, ἐπὶ τοῦ ὅποίου ἐπιδρᾷ, καὶ νὰ τοῦ ὑποβάλλῃ τὸς μεταβολάς, τὰς ὅποιας πρέπει νὰ ἐπιφέρῃ καὶ ἐπὶ τῶν ἄλλων μερῶν, διὰ νὰ τὰ φέρῃ εἰς τὸ ἐπίπεδον τῆς πραγματοποιηθείσης προόδου του, ώστε νὰ μὴ ἔμποδίζεται πλέον, εἰς τὴν ἀνάπτυξίν του, καὶ νὰ μὴ χάσῃ τὴν πρὸς αὐτὰ συνοχήν του. Τὰ μὴ μεταβληθέντα μέρη κάμνουν αἰσθητὸν τὸ σφάλμα των μὲ τὰς χρησίμους, ἀκριβῶς, ἴδιότητας, αἱ ὅποιαι ἀποτελοῦν τὰς «καλάς των ὕψεις», ἢ παρακμὴ τῶν ὅποιων εἶναι ἐπιβλαβής, δημιουργοῦσα πολλὰς «κακὰς ὕψεις», αἱ ὅποιαι εἶναι τόσον περισσότερον ἀνυπόφοροι, ὅσον αἱ μεταβολαὶ τὰς ὅποιας θὰ ἐπρεπε νὰ ὑποστοῦν θὰ ἥσαν σπουδαιότατοι. Ἡ ἀποκατάστασις τῆς ἰσορροπίας τῶν μερῶν τοῦ τεχνητοῦ περιβάλλοντος δὲν ἐπιτυγχάνεται, συχνάκις, ἢ διὸ ἀγώνων μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων ἔκείνων οἱ ὅποιοι ἴδιαιτέρως ἐνδιαφέρονται διὰ τὸ ὑπὸ μεταβολὴν μέρος, καὶ τῶν ἄλλων οἱ ὅποιοι ἐνδιαφέρονται διὰ τὰ ὑπόλοιπα μέρη.

Ἡ ἀνάμνησις τῶν ἵστορικῶν γεγονότων—πολὺ προσφάτων, ώστε νὰ τὰ ἐνθυμούμεθα—ἀποδεικνύει τὴν ἐπέμβασιν τοῦ ἀνθρώπου εἰς τὸν ἀγῶνα τῶν διαφόρων μερῶν τοῦ τεχνητοῦ περιβάλλοντος.

“Οταν ἡ βιομηχανία ἔχρησιμοποίησε τὴν ἐλαστικότητα τοῦ ἀτμοῦ ως κινητήριον δύναμιν, ἐξήτησε νέα μέσα διὰ τὴν μεταφορὰν τῆς καυσίμου ὕλης της, τῶν πρώτων ὕλων της καὶ τῶν προϊόντων της. Ὑπέβαλεν εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους βιομηχάνους τὴν ἴδεαν τῶν σιδηροδρόμων, ἢ ὅποια ἥρχισε νὰ τίθεται εἰς ἐφαρμογὴν εἰς τὰ ἀνθρακωρυχεῖα τοῦ Gard τῷ 1830 καὶ εἰς τὰ ἀνθρακωρυχεῖα τοῦ Loire τῷ 1832. Τῷ 1829 ὁ Stephenson ἔθεσεν εἰς κίνησιν ἐν Ἀγγλίᾳ τὸν πρῶτον διὸ ἀτμομηχανῆς συρόμενον σύρμον. “Οταν διιωσε ἦθελησαν νὰ ἐπεκτείνουν τὸ μέσον αὐτὸ μεταφορᾶς, προσέκρουσαν εἰς ζωηρὰς καὶ πολυάριθμους ἀντιδράσεις, αἱ ὅποιαι ἐπὶ ἔτη ὀλόνιληρα ἐπεβράδυναν τὴν ἀνάπτυξιν αὐτοῦ. Ὁ Thiers, ἔνας ἐκ τῶν

πολιτικῶν ἀρχηγῶν τῶν μικροαστῶν, χαίρων τῆς κοινῆς ἐκτιμήσεως, ἀντετάχθη εἰς τοῦτο ἐνεργητικῶς, διότι, ὅπως ἐδήλωσε, «ἔνας σιδηρόδρομος δὲν δύναται νὰ βαδίσῃ». Οἱ σιδηρόδρομοι, πράγματι, ἀνέτρεπαν τὰς πλέον λογικὰς καὶ σταθερὰς ἴδεας καὶ ἀπήτουν, ἐκτὸς ἄλλων ἀδυνάτων πραγμάτων, βαθείας μεταβολὰς εἰς τὸν τρόπον ἴδιοκτησίας, τὸν χοιριμεύοντα ὡς βάσις τοῦ κοινωνικοῦ οἰκοδομήματος τῆς μπουρζουαζίας, κυριάρχου κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην. Μέχοι τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, δὲ στὸς δὲν ἐδημιούργει μίαν βιομηχανίαν ἢ ἐμπόριον, παρὰ μόνον διὰ τῶν χρημάτων του, τῇ προσθήκῃ, τὸ πολύ, τῶν χρημάτων τῶν φίλων καὶ γνωστῶν του, οἱ δποῖοι εἶχαν ἐμπιστοσύνην εἰς τὴν τιμότητα καὶ ἐπιτηδειότητά του· διηύθυνε τὴν χρησιμοποίησιν τῶν κεφαλαίων καὶ ἥτο δ πραγματικὸς καὶ ὀνομαστικὸς ἴδιοκτήτης τοῦ ἔργοστασίου ἢ τοῦ ἐμπορικοῦ οἴκου. Οἱ σιδηρόδρομοι ὅμως εἶχον ἀνάγκην διὰ τὴν ἐγκατάστασίν των τόσον μεγάλων κεφαλαίων, ὅστε ἥτο ἀδύνατον νὰ ἔξευρεθοῦν συνηνωμένα εἰς τὰς χεῖρας μερικῶν ἀτόμων.<sup>7</sup> Απῆτεῖ το λοιπὸν νὰ ἀποφασίσουν πόλιοι ἀστοὶ νὰ ἐμπιστευθοῦν τὸ προσφιλές των χρῆμα, τὸ δποῖον δὲν ἐγκατέλειπον ποτὲ ἀπὸ τὰ μάτια των, εἰς ἀνθρώπους, τῶν δποίων μόλις ἐγνώριζον τὴν ἐπιτηδειότητα, τὸ ὄνομα καὶ τὴν τιμότητα. Λίδοντες ἀπαξ τὰ χρήματά των, ἔχαναν κάθε ἔλεγχον ἐπὶ τῆς χρησιμοποιήσεώς των, ἐπὶ πλέον δέ, δὲν θὰ εἶχαν τὴν προσιωπικὴν ἴδιοκτησίαν τῶν σταθμῶν, τῶν βαγονιῶν, τῶν ἀτμομηχανῶν κλπ., τὰ δποῖα θὰ ἐδημιούργει τὸ χρῆμα των. Δὲν θὰ εἶχον δικαίωμα, ἢ μόνον εἰς τὰ κέρδη, εἰὰν ὑπῆρχον τοιαῦτα, καὶ ἀντὶ τῶν χρυσῶν καὶ ἀργυρῶν νομισμάτων, τὰ δποῖα εἶχον κάποιον ὄγκον, βάρος καὶ ἄλλας στερεὰς ἴδιότητας, θὰ ἐλάμβανον ἕνα λεπτὸν καὶ ἐλαφρὸν χαρτί, τὸ δποῖον θ' ἀντεπροσώπευεν εἰκονικῶς ἕνα μέρος, ἀπειριοστὸν καὶ ἀσήμαντον, τῆς ὅμαδικῆς ἴδιοκτησίας, καὶ τὸ δποῖον θὰ ἔφερε τυπωμένον μὲ χονδροὺς χαρακτῆρας τὸ ὄνομα αὐτῆς. Καθ' ὅσον ἐνεύμυοῦντο οἱ ἀστοὶ τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, ποτὲ ἥτις ἴδιοκτησία δὲν εἶχε περιβληθῆ

μίαν μορφὴν τόσον μεταφυσικήν. Ἡ νέα αὐτὴ μορφὴ κεφαλαίου, ἡ ὅποια ἀφῆρει ἀπὸ τὴν ἴδιοκτησίαν τὸν προσωπικὸν χαρακτῆρα της, εὑρίσκετο εἰς τόσον βιαίαν ἀντίφασιν, πότε τὴν μορφὴν ἐκείνην τῆς ἴδιοκτησίας, ἢ ὅποια ἐπροξένει τὴν ἡδονὴν τῶν ἀστῶν, τὴν ὅποιαν ἐγνώριζον καὶ μετεβίβαιζον ἀπὸ γενεᾶς εἰς γενεάν, ὥστε διὰ νὰ τὴν ὑπερασπισθοῦν καὶ τὴν διαδώσουν, δὲν εὑρέθησαν παρὰ ἄνθρωποι βεβαρυμένοι. Εἰ δὲ τῶν ἐγκλημάτων, καὶ θεωρούμενοι ὡς οἱ χειρότεροι ταραχίαι τῆς κοινωνίης τάξεως: οἱ σοσιαλισταί. Ὁ Fourier καὶ ὁ Saint-Simon ὑπεστήριξαν τὴν μεταβολὴν τῆς ἴδιοκτησίας εἰς γατίνας μετοχάς (\*).

(\*) Ὁ Fourier εἰς τὸ ἔργον του «Πραγματεία περὶ τῆς παγκοσμίου ἐνδητος», ἀπαριθμεῖ τὰ προσόντα, τὰ ὅποια ἡ νέα αὐτὴ μορφὴ τῆς ἴδιοκτησίας προσφέρει εἰς τὸν κεφαλαιοῦχον, ὁ δικῆς: «δὲν διατρέχει κανένα κίνδυνον κλοπῆς, πυρκαϊᾶς ἢ σεισμοῦ». «Ἐνας ἀνίλικος δὲν κινδυνεύει ποτὲ νὰ χύσῃ οὔτε νὰ ἀδικηθῇ εἰς τὴν διαχείρησιν καὶ τὰ εἰσοδήματα, διότι ἡ Διεύθυνσις εἶναι ἡ αὐτὴ καὶ δι' αὐτὸν καὶ διὰ τοὺς ἄλλους μετόχους. «Ἐνας κεφαλαιοῦχος, κατέχων πέντε ἑκατομμύρια, δύναται ἀπὸ στιγμῆς εἰς στιγμὴν νὰ πραγματοποιήσῃ τὴν περιουσίαν του... κλπ.». Θὰ ἔξησφάλιζε τὴν κοινωνικὴν εἰρήνην, διότι «αἱ ἐπαναστατικαὶ ὁρέξεις μεταβάλλονται εἰς ἀγάπην πρὸς τὴν τάξιν, ἐὰν δὲν ἄνθρωπος καταστῇ ἴδιοκτήτης». Πράγματι, «δ πτωχός, ἔστω καὶ μὴ ἔχων παρὰ ἕνα μόνον τάλληρον, δύναται νὰ λάβῃ μέρος εἰς μίαν λαϊκὴν μετοχήν, διηρημένην εἰς μικρότατα τεμάχια καὶ νὰ καταστῇ ἴδιοκτήτης, εἰς ἕνα ἐλάχιστον μέρος διοικήσου περιοχῆς, καὶ δύναται νὰ λέγῃ: τὰ παλάτια μάς, τὰ καταστήματά μάς, οἱ θησαυροί μάς».

Οἱ οὐτοπισταὶ σοσιαλισταὶ ἡσάν μᾶλλον οἱ ἐκπρόσωποι τοῦ κεφαλαιοκρατικοῦ κολλεκτιβισμοῦ, παρὰ τῆς ἔργατικῆς χειραφετήσεως. Ἡ «χρυσῆ ἐποχή» των, δὲν ἦτο παρὰ ἐποχὴ χρήματος.

«Ο Ναπολέων III καὶ οἱ συνένοχοί του εἰς τὸ πραξικόπημα

Δύναται τις νὰ συναντήσῃ εἰς τὰς τάξεις τῶν μαθητῶν των τοὺς βιομηχάνους, τοὺς μηχανικοὺς καὶ χρηματιστάς, οἵτινες προητοίμασαν τὴν ἐπανάστασιν τοῦ 1848 καὶ ὑπῆρξαν συνεργοὶ τοῦ πραξικοπήματος τῆς 2 Δεκεμβρίου. Ἐπωφελήθησαν τῆς πολιτικῆς ἐπαναστάσεως διὰ νὰ κινητοποιήσουν τὸ οἰκονομικὸν περιβάλλον, συγκεντρωποιοῦντες τὰς ἐννέα ἐπαρχιακὰς Τραπέζας εἰς τὴν Γράμπεζαν τῆς Γαλλίας, νομιμοποιοῦντες τὴν νέαν μορφὴν τῆς ιδιοκτησίας, ἐπιτυγχάνοντες τὴν παραδοχήν της ἀπὸ τὴν κοινὴν γνώμην καὶ δημιουργοῦντες τὸ δίκτυον τῶν Γαλλικῶν σιδηροδρόμων.

Ἡ μεγάλη μηχανικὴ βιομηχανία, ἣ δποία ὅφείλει νὰ φέρῃ ἀπὸ πολὺ μακρὰν τὴν πρώτην ὕλην της, καὶ τὸ καύσιμον ὑλικόν της καὶ νὰ λεταφέρῃ, μακρὰν ἐπίσης, τὰ προϊόντα της, δὲν δύναται νὰ ἀνεχθῇ τὴν κατάτμησιν ἐνδεσμούς εἰς μικρὰ αὐτόνομα κρατίδια, ἕκαστον τῶν δποίων θὰ ἔχῃ τὰ τελωνεῖα του, τοὺς νόμους του, ίδιαιτερα μέτρα καὶ σταθμά, νομίσματα, χαρτονομίσματα κλπ. Ἔχει, ἀντιθέτως, ἀνάγκην, διὰ ν' ἀναπτυχθῇ, ἐθνῶν ἡρωμένων καὶ συγκεντρωμένων. Ἡ Ἰταλία καὶ ἡ Γερμανία δὲν ἴκανοποίησαν τὰς ἀπαιτήσεις αὐτὰς τῆς μεγάλης βιομηχανίας, ἣ μόνον δι<sup>τ</sup> αίματηρῶν πολέμων. Οἱ κ.κ. Thiers καὶ Proudhon, οἱ δποίοι εἶχον τόσον κοινὰ χαρακτηριστικά, καὶ οἱ δποίοι ἀγτιπροσώπευαν τὰ πολιτικὰ συμφέροντα τῆς μικρᾶς βιομηχανίας, ὑπῆρξαν ἔνθερμοι

ἥσαν γεμάτοι ἀπὸ τοιαύτας ὀρχάς τοῦ οὐτοπιστικοῦ σοσιαλισμοῦ. Διηγερόλυναν καὶ εἰς τὰ μικρότερα κομποδέματα τὴν συμμετοχὴν εἰς τὰ κρατικὰ εἰσοδήματα, τῶν δποίων ἡ κατοχὴ ἥτο μέχρι τῆς ἐποχῆς ἐκείνης προγόμιον τῶν πλουσίων μόνον. Ἐδημοκρατοποιεῖσαν τὸ εἰσόδημα, κατὰ τὴν ἔκφρασιν ἐνδεσμούς ἐξ αὐτῶν, παρέχοντες τὴν δυνατότητα τῆς ἀγορᾶς μετοχῶν ἀξίας 5 ἢ καὶ 1 φράγκου. Ἐπίστευον ὅτι, κάμνοντες τὴν μόρζαν νὰ ἐγδιαφερθῇ διὰ τὴν ἐθνικὴν πίστιν, ἥμιτόδιζαν τὰς πολιτικὰς ἐπαναστάσεις.

νποστηρικταὶ τῆς ἀνεξαρτησίας τῶν ἐθνῶν τοῦ Πάπα καὶ τῶν Ἰταλῶν πριγκήπων.

<sup>3</sup> Αφοῦ δὲ ἄνθρωπος δημιουργεῖ καὶ τροποποιεῖ, διαδοχικῶς, τὰ μέρη τοῦ τεχνητοῦ περιβάλλοντος, σημαίνει δτὶ ἐξ αὐτοῦ πηγάδουν αἱ κινητήριοι δυνάμεις τῆς ἴστορίας, ὅπως φαντάζεται ὁ Vico καὶ ἡ λαϊκὴ σοφία, καὶ ὅχι ἀπὸ τὴν Δικαιοσύνην, τὴν ΙΙρόδον, τὴν Ἐλευθερίαν καὶ τὰς ἄλλας μεταφυσικὰς ἀφηρημένας ἐννοίας, ὅπως ἐπαγαλαμβάγουν ἀπερισκέπτως καὶ οἱ περισσότερον φιλοσοφοῦντες ἴστορικοί. Αἱ συγκεχυμέναι καὶ ἀσαφεῖς αὐταὶ ἰδέαι, ποικίλλουν ἀναλόγως τῶν ἴστορικῶν ἐποχῶν καὶ ἀναλόγως τῶν ὅμαδικοτήτων καὶ τῶν ἀτόμων, μιᾶς καὶ τῆς αὐτῆς ἀκόμη ἐποχῆς, διότι εἶναι αἱ ἀντανακλάσεις τῶν φαινομένων ἐπὶ τῆς διανοίας, τῶν δημιουργούμενών ἀπὸ τὰ διάφορα μέρη τοῦ τεχνητοῦ περιβάλλοντος. <sup>4</sup> Ο κεφαλαιοῦχος—ἐπὶ παραδείγματι—ὅ μισθωτὸς καὶ ὁ δικαστὴς ἔχουν διαφορετικὰς ἐννοίας διὰ τὴν Δικαιοσύνην. <sup>5</sup> Ο σοσιαλιστὴς, λέγων «Δικαιοσύνη», ἐννοεῖ τὴν ἀπόδοσιν εἰς τὸν μισθωτὸν παραγωγοὺς δλου τοῦ πλούτου ποὺ τοὺς ἀφηρέθη, ἐνῷ δὲ καπιταλιστὴς ἐννοεῖ τὴν διαιρέσιν τοῦ κλαπέντος αὐτοῦ πλούτου, καὶ καθὼς αὐτὸς κατέχει τὴν οἰκονομικὴν καὶ πολιτικὴν ἔξουσίαν, ἡ ἐννοια τὴν δποίαν αὐτὸς ἀποδίδει εἰς τὴν δικαιοσύνην, κυριαρχεῖ καὶ ἀποτελεῖ τὸν Νόμον, ὁ δποῖος καθίσταται Δικαιοσύνη διὰ τὸν Δικαστήν. <sup>6</sup> Ακριβῶς δέ, διότι δὲ αὐτὸς δρός καλύπτει ἀντιφατικὰς ἐννοίας, ἡ μπουρζουαζία ἐξ αὐτῶν ἐδημιούργησεν ἕνα μέσον ἀπάτης καὶ κυριαρχίας.

Τὸ μέρος τοῦ τεχνητοῦ καὶ κοινωνικοῦ περιβάλλοντος δίδει εἰς τὸν ἐν αὐτῷ δρῶντα ἄνθρωπον μίαν φυσικὴν διανοητικὴν καὶ ἡθικὴν γνῶσιν τῶν πραγμάτων, ἡ δποία, ἀσυνείδητος οὖσα, προκαλεῖ εἰς αὐτὸν ἰδέας καὶ διεγείρει τὰ πάθη του. <sup>7</sup> Οταν, ἐπίσης, δρᾷ, φαντάζεται δτὶ ἀκολουθεῖ ἐλευθέρως τὰς ὠθήσεις τῶν παθῶν του καὶ τῶν ἰδεῶν αὐτοῦ. ἐνῷ, εἰς τὴν πραγματικότητα, οὐδὲν ἄλλο κάμνει, ἡ νὰ ὑποκύπτῃ εἰς τὰς ἐπιδράσεις ἐνδός ἐκ τῶν μερῶν τοῦ τεχνητοῦ περιβάλλοντος, τὸ δποῖον δὲν δύνα-

ται νὰ ἐπιδράσῃ καὶ ἐπὶ τῶν ἄλλων μερῶν, ἢ μόνον τῇ μεσολαβήσει τῶν ἴδεων καὶ τῶν παθῶν του. Ὅπακούων ἀσυνειδήτως εἰς τὴν ἔμμεσον πίεσιν τοῦ περιβάλλοντος, ἀποδίδει τὴν καθοδήγησιν τῶν πράξεων καὶ τῶν ἐνεργειῶν του εἰς ἕνα θεόν, εἰς μίαν θείαν διάνοιαν ἢ εἰς τὰς ἴδεας τῆς Δικαιοσύνης, τῆς προόδου, τοῦ ἀνθρωπισμοῦ... Ἐάν γὰρ πορεία τῆς ἴστορίας εἶναι ἀσυνείδητος, ἀφοῦ, ὥπος λέγει ὁ Hegel, ὁ ἀνθρωπός ἔφθασε πάντοτε εἰς ἀποτέλεσμα διάφορον τοῦ ἐπιδιωκομένου, τοῦτο συμβαίνει διότι δὲν εἶχε, μέχρι σήμερον, συνείδησιν τοῦ αἵτίου τὸ δποῖον τὸν ἀναγκάζει νὰ ἐνεργῇ καὶ τὸ δποῖον διευθύνει τὰς πράξεις του.

Ποῖον εἶναι τὸ πλέον ἀσταθὲς μέρος τοῦ κοινωνικοῦ περιβάλλοντος, τὸ δποῖον μεταβάλλεται, συχνότερα ποσοτικῶς καὶ ποιοτικῶς καὶ εἶναι ἵκανὸν νὰ συγκλονίσῃ τὸ σύνολον;

‘Ο τρόπος τῆς παραγωγῆς, λέγει ὁ Μάρξ.

‘Ο Μάρξ, λέγων : τρόπος παραγωγῆς, ἐννοεῖ τὸν τρόπον καθ’ ὃν παράγεται τι, καὶ ὅχι τὸ παραγόμενον αὐτὸν καθ’ ἑαυτό. Οὕτω, λόγου χάριν, ἐνῷ ὕφαιναν ἀπὸ τῶν προϊστορικῶν χρόνων, μόνον πρὸ ἐνὸς περίπου αἰώνος ὑφαίνουν μηχανικῶς. ‘Ο μηχανικὸς τρόπος τῆς παραγωγῆς, εἶναι τὸ οὖσιῶδες χαρακτηριστικὸν τῆς συγχρόνου βιομηχανίας. “Ἐχομεν ἐμπρός μας ἓνα ἀμίμητον παράδειγμα τῆς κεραυνοβόλου καὶ ἀκατανικήτου δυνάμεως, τὴν δποίαν κέκτηται διὰ νὰ μεταβάλῃ τοὺς κοινωνικούς, οἰκονομικούς, πολιτικοὺς καὶ νομικοὺς θεσμοὺς ἐνὸς ἔθνους. ‘Η εἰσαγωγή του εἰς τὴν Ἰαπωνίαν, ἀνέπτυξεν αὐτήν, μέσα εἰς 25 ἔτη, ἀπὸ φεουδαρχικὸν κράτος τοῦ Μεσαίωνος, εἰς συνταγματικὸν κράτος, τοῦ κεφαλαιοκρατικοῦ κόσμου, καὶ τὴν ἔθεσεν εἰς τὴν γραμμήν τῶν Μεγάλων δυνάμεων.

Πολλαπλαί αἴτιαι συντρέχουν εἰς τὸ νὰ ἔξασφαλίζουν τὴν παντοδυναμίαν αὐτήν, εἰς τὸν τρόπον παραγωγῆς. ‘Η παραγωγὴ ἀπορροφᾷ, ἀμέσως ἢ ἔμμέσως, τὴν ἐνεργητικότητα τῆς μεγάλης πλειονότητος τῶν ἀτόμων ἐνὸς

ἔθνους, ἐνῷ εἰς τὰ δῆλα μέρη τοῦ κοινωνικοῦ περιβάλλοντος (πολιτική, θρησκεία, φιλολογία κτλ.), ἀπασχολεῖται μία περιωρισμένη, μόνον, μειονότης, ἢ δύοια πρέπει καὶ αὐτὴ νὰ ἔνδιαφέρεται διὰ τὸ μέσα τῆς ὑλικῆς διανοητικῆς ὑπάρξεώς της.<sup>9</sup> Όλοι οἱ ἄνθρωποι, συνεπῶς, ὑφίστανται, πνευματικῶς καὶ φυσικῶς, κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἥττον, τὴν μεταβλητικὴν ἐπίδρασιν τοῦ τρόπου τῆς παραγωγῆς, ἐνῷ, ἐνας μικρότατος ἀριθμοῦ ἀνθρώπων, ὑπόκειται εἰς τὴν ἐπίδρασιν τῶν ἄλλων μερῶν. Καὶ πράγματι : καθὼς τῇ μεσολαβήσει τοῦ ἀνθρώπου τὰ διάφορα μέρη τοῦ κοινωνικοῦ περιβάλλοντος ἐπενεργοῦν ἐπ' ἄλλήλων, τὸ μέρος ἔχειν τὸ δύοιον μεταβάλλει περισσοτέρους ἀνθρώπους, κέκτηται ἀναγκαῖως τὴν μεγαλυτέραν ἐνεργητικότητα, ὥστε νὰ συγχλονίζῃ τὸ σύνολον.

Ο τρόπος τῆς παραγωγῆς, ἀσημάντου, σχετικῶς, σπουδαιότητος, εἰς τὸ κοινωνικὸν περιβάλλον τοῦ ἀγρίου, ἀποκτᾷ μίαν χυρίαρχον, καὶ ἀκαταπαύστως αὐξάνουσαν, σπουδαιότητα, διὰ τῆς ἀδιαλείπτου συγχώνεύσεως ἐν τῇ παραγωγῇ, τῶν φυσικῶν δυνάμεων, ἐφόσον ὁ ἀνθρώπος μανθάνει νὰ τὰς γνωρίζῃ. Ο προϊστορικὸς ἀνθρώπος, ἡρχισε τὴν συγχώνευσιν αὐτήν, χρησιμοποιῶν χάλικας ὡς ὅπλα καὶ ἔργαλεῖα.

Αἱ πρόοδοι τοῦ τρόπου τῆς παραγωγῆς εἶναι σχετικῶς ταχεῖαι, ὅχι μόνον διότι ἡ παραγωγὴ ἀπασχολεῖ μίαν τεραστίαν μάζαν ἀνθρώπων, ἀλλ᾽ ἀκόμη, διότι, ἐρευθίζουσα «τὴν μανίαν τοῦ ἀτομικοῦ συμφέροντος», παρεμβάλλει καὶ τὰ τρία ἐλαττώματα, τὰ δύοια, κατὰ τὸν Vico, εἶναι αἱ κινητήριοι δυνάμεις τῆς ἴστορίας : τὴν σκληρότητα τῆς ψυχῆς, τὴν φιλαργυρίαν, καὶ τὴν φιλοδοξίαν.

Αἱ πρόοδοι τοῦ τρόπου τῆς παραγωγῆς, κατέστησαν τόσον ἐσπευσμέναι, ἀπὸ δύο αἰώνων καὶ ἐντεῦθεν, ὥστε οἱ ἀνθρώποι, οἱ ἔνδιαφερόμενοι εἰς τὴν παραγωγήν, ὀφείλουν σταθερῶς νὰ τροποποιοῦν τὰ ἀντίστοιχα μέρη τοῦ κοινωνικοῦ περιβάλλοντος, διὰ νὰ τὰ κρατοῦν ἐν τῷ αὐτῷ ἐπιπέδῳ. Αἱ δὲ ἀντιστάσεις τὰς δύοιας συναντοῦν, δημιουργοῦν ἀδιαλείπτους συγκρούσεις πολιτικὰς καὶ οἰκο-

νομικάς. Οὕτω λοιπόν, εάν τις θὰ ἥθελε νὰ ἀνακαλύψῃ τὰ πρωταρχικὰ αἴτια τῶν ιστορικῶν κινημάτων, δφείλει νὰ τὰ ἀναζητήσῃ εἰς τὸν τρόπον τῆς παραγωγῆς τῆς ὑλικῆς ζωῆς, ἢ ὅποια —κατὰ τὸ λέγειν τοῦ Μάρξ— καθορίζει γενικῶς, τὴν ἀνάπτυξιν τῆς κοινωνικῆς, πολιτικῆς καὶ διανοητικῆς ζωῆς.

‘Ο οἰκονομικὸς Ντετερμινισμὸς τοῦ Μάρξ, ἀφαιρεῖ ἀπὸ τὸν νόμον τῆς ἐνότητος τῆς ἴστορης αὐτοῦ τοιχῆς ἀναπτύξεως τοῦ Vico, τὸν προκαθορισμένον του χαρακτῆρα, ὃ δποῖος θὰ ἔκαμνε νὰ ὑποθέσῃ κανεῖς, ὅτι αἱ ιστορικαὶ φάσεις ἐνὸς λαοῦ, δπως αἱ ἐμβούδεις φάσεις ἐνὸς ὄντος —κατὰ τὴν θεωρίαν τοῦ Geoffroy Saint-Hillaire— εἶναι ἀδιασπάστως συνδεδεμέναι μὲ τὴν φύσιν του, καθορίζομεναι ἀπὸ τὴν ἀναπόφευκτον ἐπίδρασιν μιᾶς ἐσωτερικῆς δυνάμεως μιᾶς «ἐξελικτικῆς δυνάμεως», ἢ ὅποια θὰ τὸν ὠδήγει διὰ προκαθορισμένων δρόμων, πρὸς προκαθορισμένον τέρμα. Ἐκ τῆς αὐτῆς ὑποθέσεως, θὰ προέκυπτεν ὅτι ὅλοι οἱ λαοί, θὰ ὠφειλον νὰ προοδεύουν πάντοτε, καὶ μάλιστα, μὲ τὸ αὐτὸ βῆμα καὶ εἰς ἕνα καὶ μόνον δρόμον. ‘Ο νόμος τῆς ἐνότητος τῆς ἀναπτύξεως, οὗτος ἐκφραζόμενος, δὲν θὰ ἡδύνατο νὰ ἐλεγχθῇ ἀπὸ τὴν ιστορίαν κανενὸς λαοῦ.

‘Η ιστορία, ἀντιθέτως, δεικνύει λαοὺς ἐκ τῶν ὅποιων ἄλλοι μὲν καθυστεροῦν εἰς τὰς φάσεις τῆς ἐξελίξεως, τὰς ὅποιας ἄλλοι διέρχονται τροχάδην, ἐνῶ ἄλλοι πάλιν ὀπισθοδρόμοῦν ἀπὸ ἐκείνας εἰς τὰς ὅποιας εἶχον φθάσει. Αἱ στασιμότητες αὐταί, αἱ πρόοδοι καὶ αἱ ὀπισθοδρόμησεις δὲν ἐξηγοῦνται, ἢ μόνον ἐὰν διαφωτισθῇ ἡ κοινωνική, πολιτικὴ καὶ διανοητικὴ ιστορία τῶν διαφόρων λαῶν, μὲ τὴν ιστορίαν τῶν τεχνητῶν περιβαλλόντων, ἐντὸς τῶν δποίων, ἐξηλίχθησαν. Αἱ μεταβολαὶ δὲ τούτων, καθορίζομεναι ἀπὸ τὸν τρόπον τῆς παραγωγῆς, καθορίζουν μὲ τὴν σειράν των τὰ ιστορικὰ κινήματα.

‘Εφόσον τὰ κοινωνικὰ περιβάλλοντα δὲν μεταβάλλονται, ἢ μόνον δι’ ἐθνικῶν καὶ διεθνῶν ἀγώνων, τὰ ιστο-

ρικὰ κινήματα ἐνὸς λαοῦ ἔξαρτῶνται ἀπὸ τὰς σχέσεις, αἱ δποῖαι ἔγκαθίστανται μεταξὺ τοῦ μεταβλητέου τεχνιτοῦ περιβάλλοντος καὶ τοῦ λαοῦ αὐτοῦ, ως οὗτος διεμορφώθη ἀπὸ τὸ φυσικὸν περιβάλλον του καὶ τὰς κληρονομικὰς ἢ ἐπικτήτους συνηθείας. Τὸ φυσικὸν περιβάλλον καὶ τὸ ἴστορικὸν παρελθόν, ἀποτυπώνει εἰς ἔκαστον λαόν, χαρακτῆρας πρωτοτύπους, καὶ εἶναι ὁ λόγος αὐτός, διὰ τὸν δποῖον ὁ τρόπος τῆς παραγωγῆς, δὲν δημιουργεῖ μὲ μίαν μαθηματικὴν ἀκρίβειαν, τὰ ἴδια τεχνητὰ ἢ κοινωνικὰ περιβάλλοντα, καὶ δὲν προξενεῖ, συνεπῶς, ἴστορικὰ κινήματα, ἀπολύτως ὅμοια, εἰς τοὺς διαφόρους λαούς, καὶ κατὰ πᾶσαν περίοδον τῆς ἴστορίας, ἀφοῦ ἐπεκτείνεται καὶ ἔντείνεται ὁ ζωτικὸς διεύθυνης συναγωνισμός, καὶ ἐφόσον αὐξάνει ὁ ἀριθμὸς τῶν λαῶν, οἱ δποῖοι φθάνουν εἰς ἀνώτερον βαθμὸν πολιτισμοῦ.

Ἡ ἴστορικὴ λοιπὸν ἔξελιξις τῶν λαῶν, ἀπαράλλακτα ὅπως καὶ ἡ ἐμβρυώδης ἔξελιξις τῶν ὄντων, δὲν εἶναι προκαθωρισμένη. Ἐὰν διέρχεται ἀπὸ ἀναλόγους οἰκογενειακάς, ἴδιοκτησιακάς, νομικάς καὶ πολιτικάς δργανώσεις, καὶ ἀπὸ ἀναλόγους μορφάς : φιλοσοφικῆς σκέψεως, θρησκευτικῆς, καλλιτεχνικῆς καὶ λογοτεχνικῆς, τοῦτο συμβαίνει, διότι οἱ λαοί, οἵαδήποτε καὶ ἀν εἶναι ἡ φυλὴ καὶ ἡ γεωγραφικὴ των θέσις, ὑφίστανται ἀναπτυσσόμενοι ὄλικὰς ἀνάγκας, αἰσθητῶς ὅμοίας, δφείλοντες, ἀναγκαστικῶς, νὰ προστρέξουν, διὰ νὰ τὰς ἴκανοποιήσουν, εἰς τοὺς τρόπους παραγωγῆς (\*).

(\*) Ο Geoffroy Saint-Hilaire, ὁ ὃποῖος εἰσήγαγεν εἰς τὴν φυσικὴν ἴστορίαν τὴν ἐνότητα συνθετικοῦ σχεδιοῦ, ὅπως ὁ Vico εἶχεν εἰσαγάγει εἰς τὴν ἀνθρωπίνην ἴστορίαν τὴν ἐνότητα τῆς ἀναπτύξεως, ἐπίστευεν δτι ἡ ἐμβρυώδης ἐν τῷ ὠῷ ἔξελιξις ἀπὸ τῆς γονιμοποιήσεως μέχρι τῆς γεννήσεως, ἐγίνετο σύμφωνα μὲ ἓνα προκαθωρισμένον σχέδιον, εἰς τρόπον ὥστε αἱ μορφολογικαὶ φύσεις διεδέχοντο ἀναγκαῖως

ἀλλήλας, καὶ ὅτι τὸ τέρας ἵτο ἐν δν, τοῦ ὁποίου ἡ ἔξελιξις ἐσταμάτησεν εἰς μίαν τῶν φάσεων τῆς ἐμβρυώδους ἔξελιξεως.

Οἱ σύγχρονοι ἐμβρυολόγοι, οἱ ὁποῖοι ἀπορρίπτουν τὸ προκαθισμένον σχέδιον, πιστεύοντιν ὅτι ἡ ἐμβρυώδης ἔξελιξις, ἀπὸ τὴν προϋπόθεσιν ὅτι τὸ ἐμβρυόν εἶναι ἀριμελές, ἔξαρτα τοῦ πάσις σχέσεις τῆς πρὸς τὸ περιβάλλον, ἐν τῷ ὁποίῳ ἀναπτύσσεται. Ἐάν, ἐπὶ παραδείγματι, καταστρέψῃ κανεὶς ἐν ᾧ περισσότερα μέρη (βλαστικὰ στοιχεῖα) ὀποῦ βατράχου, ἔχίνου, ἔχινοδέρμου κλπ., δημιουργεῖ τέρατα, ἀτελῆ δηλ. ὅντα, ἂν καὶ ἐνίστε τὰ μὴ βλαβέντα μέρη ἀναπαράγουν ἐκεῖνα τὰ ὁποῖα ἐβλάβησαν. Ἐάν εἰς τὰ πρῶτα στάδια τῆς διαμιορφώσεως διαιρέσῃ κανεὶς εἰς δύο τὸ ἐμβρυόν καὶ ἐπιτύχῃ τὴν διατήρησιν ἐν τῇ ζωῇ καὶ τῶν δύο, ἀποχωρισθέντων ἀλλήλων, μερῶν, ἐπιτυγχάνει δύο ἄτομα ἀντὶ ἕνός, ὡς θὰ συνέβαινεν ἐὰν τὸ ωδὸν δὲν διηρεύτο εἰς δύο. Ὑποθέτουν λοιπόν, ὅτι ἐνας ἀνόλογος χωρισμός τοῦ ἀνθρωπίνου ὠμορίου ἐν τῇ μήτρᾳ θὰ προεκάλει δίδυμον κύησιν. Ἐάν μεταβάλῃ κανεὶς τὴν σύστασιν τοῦ ἐναυμίνου ὑγροῦ, ἐν τῷ ὁποίῳ ἀναπτύσσεται τὸ ἐμβρυόν, τῇ προσθήκῃ μεταλλικῶν ἀλάτων, μεταβάλει ἐπίσης τὰ μιορφολογικὰ στάδια τοῦ ἐμβρύου καὶ τὸ ὄντα γκάζει νὰ λάβῃ νέαν ὄριστικήν μιορφήν.

Λί αὐταὶ μιορφαὶ δὲν διαιωνίζονται ἐν τῇ φύσει, ἡ μόνον διότι αἱ ἐπιδράσεις, αἱ ὁποῖαι τὰς καθοδηγοῦν, εἶναι, ἀν δχι ταυτόσημοι, τουλάχιστον ὅμιλος ἔξόχως ἀνόλογοι εἰς τὰς ἀμοιβαίας σχέσεις των. Λί ἐλαφρόταται μεταβολαὶ τῶν ἐπιδράσεων αὐτῶν συνεπάγονται μεταβολὰς δευτερευούσας, αἱ ὁποῖαι καθιστοῦν διάφορα τὰ ἄτομα μᾶς καὶ τῆς αὐτῆς κυήσεως, μᾶς καὶ τῆς αὐτῆς οἰκογενείας." Οταν αἱ μεταβολαὶ αὐταὶ εἶναι περισσότερον σπουδαῖαι, δύνανται νὰ προκαλέσουν ποικιλίας καὶ μιορφολογικάς μεταβολάς, αἱ ὁποῖαι ἐνδέχεται νὰ ἀποβοῦν δημιουργοὶ νέων εἰδῶν.

Εἶναι ἐνδιαφέρον λοιπὸν νὰ συσχετίσωμεν, πρὸς τὴν σοσιαλιστικήν ἀντίληψιν τῆς ἀνθρωπίνης ιστορίας, τὴν ἀντελληφιν τῶν φυσιολόγων ἐπὶ τῆς ἐμβρυώδους ζωῆς.

# ΣΥΓΧΡΟΝΗ ΣΚΕΨΗ

Η ΣΥΓΧΡΟΝΗ ΣΚΕΨΗ εκδίδεται μια φορά τον μήνα.  
**ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ** σύργα αντοτελή των διασημοτέρων συγγραφέων.  
**ΔΙΕΘΝΕΣ** έιδετόντων έπιτελεστον συναργατών και το πλευρικό τους μέσον.  
Έχουσα μός ανολόν την δημιουργίαν ένθες μονού σκηνοτρέμου, ή «Σ. Σ.» ή καροκουάση ή μητροσωτικά σύργα της σύγχρονης διανοητικής ζωής.

## ΕΞΕΔΟΣΗΣΑΝ

- 1) ΔΑΦΑΡΓΚ Η. . . 'Η Αστορική μέθοδος του Κάρλ Μάρκ.
- 2) FREUD S. . . 'Ο Λεονάρδος Ντύ Βίντε.
- 3) MATIE . . . 'Ο Ροβεστάρσος.
- 4) TAGGOR . . . 'Ο άθνακος εἰς τὴν Δύσιν.
- 5) ERIK E. . . Δημιουργεῖν.
- 6) MIRANTEΣ . . . 'Εργάστος Γενάν.
- 7) EAT FDR . . . Φ. Νταστογιέβεση.
- 8) KAOVTSKII K. 'Η γέννηση του Χριστιανισμοῦ.
- 9) NORNTAOU ΜΑΞ 'Ο Εικοστός αιών.
- 10) XAVELAK ELLAIS 'Η γενετήσιος διαστροφή.
- 11) MIORGKNTANOV A. Τι είναι Προλεταρισμός ποτηση;
- 12) AENTZNER . . . 'Η έπανάσταση του 1905.
- 13) NTIMPORIN A. B. Σπινόζα.
- 14-15) PIKROU PETROU 'Η Αάγη τοῦ Αστικοῦ Πολιτισμοῦ.
- 16) MILARMIYUΣ . . . Μή τα μαζαίδια στὰ δόντια.
- 17) NEGARO . . . Ψυχολογία τῆς 'Ομορφιοτήτας.
- 18) PENAN . . . 'Η έμφάνιση του Χριστιανισμοῦ.

## ΘΑ ΕΚΔΟΣΟΥΝ

- ΡΩΣΣΕΑ . . . Γιατί δὲν είμαστε Χριστιανός.  
ΡΑΑΦ . . . 'Η σκέψης ἀπὸ ψυχαναλυτικῆς άπόψεως.  
ΚΑΥΖΕΡΑΪΓΚ . . . 'Ο 'Ιησοῦς.  
ΜΑΡΞ Κ. . . Τὸ ζῆτημα τῶν Εβραίων.  
"Εργα τῶν ΔΟΥΝΤΒΙΧ, ΜΠΕΛΙΝΣΚΗ, ΜΠΕΡΖΟΝ κ. ά.

\*Επιστολαὶ καὶ έμβασματα:

K. ΓΚΟΒΟΣΤΗΝ

ΟΔΟΣ ΣΟΛΩΜΟΥ 12 - ΑΘΗΝΑΣ

Δρχ. 6

E.Y.D. της Κ.Π.  
ΙΩΑΝΝΙΝΑ 2006